

# Consolidated government finance

REVENUE AND EXPENDITURE AND ASSETS  
AND LIABILITIES OF FEDERAL,  
PROVINCIAL AND LOCAL GOVERNMENTS

Fiscal year ended nearest  
to December 31, 1970

1970

# Finances consolidées des administrations publiques

REVENUS ET DÉPENSES ET ACTIF ET  
PASSIF DES ADMINISTRATIONS PUBLIQUES  
FÉDÉRALE, PROVINCIALES ET LOCALES

Exercice financier terminé  
le plus près du 31 décembre 1970

1970



Statistics Canada Statistique Canada



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Public Finance Division — Division des finances publiques

CONSOLIDATED GOVERNMENT FINANCE  
(FISCAL YEAR ENDED NEAREST TO DECEMBER 31, 1970)

Revenue and Expenditure and Assets and Liabilities of Federal,  
Provincial and Local Governments

---

FINANCES CONSOLIDÉES DES ADMINISTRATIONS PUBLIQUES  
(EXERCICE FINANCIER TERMINÉ LE PLUS PRÈS DU 31 DÉCEMBRE 1970)

Revenus et dépenses et actif et passif des administrations publiques fédérale,  
provinciales et locales

1970

*Published by Authority of*  
The Minister of Industry, Trade and Commerce

---

*Publication autorisée par*  
le ministre de l'Industrie et du Commerce

September - 1973 - Septembre  
4-2101-522

Price - Prix: 75 cents

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document.  
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada  
Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction .....	4
Explanatory Comments .....	6
Intergovernment Transfers .....	8

PART I - Revenue and Expenditure

Table	
1. Consolidated Government Revenue .....	18
2. Consolidated Government Expenditure .....	20
3. Percentage distribution of Consolidated Government Revenue by Major Source .....	24
4. Percentage distribution of Consolidated Government Expenditure by Major Function .....	24
5. Consolidated Revenue of Provincial - Local Governments by Province .....	26
6. Consolidated Expenditure of Provincial - Local Governments by Province .....	28
7. Classification of Consolidated Government Revenue as per System of National Accounts .....	32
8. Classification of Consolidated Government Expenditure as per System of National Accounts .....	34
9. Reconciliation of Consolidated Government Revenue to Revenue as per System of National Accounts .....	38
10. Reconciliation of Consolidated Government Expenditure to Current Expenditure as per System of National Accounts .....	38

## Graphs

I. Major Sources of the Consolidated Revenue of all Governments .....	40
II. Major Functions of the Consolidated Expenditure of all Governments .....	40

PART II - Assets and Liabilities

11. Consolidated Government Financial Assets ....	44
12. Consolidated Government Liabilities .....	46

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction .....	4
Texte explicatif .....	6
Transferts entre administrations publiques .....	8

PARTIE I - Revenus et dépenses

Tableau	
1. Revenus consolidés des administrations publiques ....	18
2. Dépenses consolidées des administrations publiques ..	20
3. Taux de répartition des revenus consolidés des administrations publiques par source principale .....	24
4. Taux de répartition des dépenses consolidées des administrations publiques par fonction principale ...	24
5. Revenus consolidés des administrations publiques provinciales et locales par province .....	26
6. Dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et locales par province .....	28
7. Classement des revenus consolidés des administrations publiques selon les comptes nationaux .....	32
8. Classement des dépenses consolidées des administrations publiques selon les comptes nationaux .....	34
9. Rapprochement des revenus consolidés des administrations publiques aux recettes selon les comptes nationaux .....	38
10. Rapprochement des dépenses consolidées des administrations publiques aux dépenses courantes selon les comptes nationaux .....	38

## Graphiques

I. Sources principales des revenus consolidés de toutes les administrations publiques .....	40
II. Fonctions principales des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques .....	40

PARTIE II - Actif et passif

11. Actif financier consolidé des administrations publiques .....	44
12. Passif consolidé des administrations publiques .....	46

## INTRODUCTION

This publication presents consolidations of the transactions of federal, provincial and local governments in Canada for the fiscal year ended nearest to December 31, 1970. The data are cast in the statistical framework of The Canadian System of Government Financial Management Statistics (Cat. No. 68-506). Consolidations are provided for revenue and expenditure and for assets and liabilities.

Two kinds of consolidation are involved. The first brings together provincial and local governments and depicts on a national as well as on a provincial basis the involvement of these closely related levels of government in the provision of goods and services. The second encompasses federal, provincial and local governments and shows on a national basis the contribution of all governments to the same process.

A cross-classification is made of the consolidated revenue and expenditure of all governments to the categories of revenue and objects of expenditure of the system of national accounts. The results are reconciled to the corresponding data of the system of national accounts.

The data sources used in the preparation of the report are the publications Federal Government Finance (Cat. No. 68-211), Provincial Government Finance - Revenue and Expenditure (Cat. No. 68-207), Provincial Government Finance - Assets, Liabilities and Sources and Uses of Funds (Cat. No. 68-209) and Local Government Finance (Cat. No. 68-204) produced by the Public Finance Division of Statistics Canada. These publications set out the transactions of the various levels of government on a gross basis i.e. amounts which are netted out in primary source documentation (public accounts, financial statements, and related documents) are added back to be taken into account. Reporting differences among respondents are thus attenuated to allow for optimum intergovernment data consistency.

The government universe of the financial management system includes in addition to government departments various government agencies referred to as special funds, government-operated universal pension programs (Canada and Quebec pension plans), non-trusteed public service pension plans, government-established working capital funds, and various government-owned institutions (schools, hospitals, residences for handicapped persons, gaols, penitentiaries etc.). It does not include government enterprises which, because of the commercial nature of their activities, are deemed to fall outside the ambit of government.<sup>(1)</sup> The transactions of bodies, other than government departments, which constitute integral components of the government universe may be and are often reported separately from those of their parent governments. For purposes of the financial management system, however, these transactions are brought together with those of their parent governments. Organizational differences among governments are thus attenuated to allow for optimum intergovernment structural consistency.

(1) Remittances to and from government enterprises are reflected in government transactions just as are remittances to and from other parties outside the government universe.

Cette publication présente des données consolidées sur les transactions des administrations publiques fédérale, provinciales et locales au Canada pour l'exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970. Ces données sont compilées d'après les exigences du "Système canadien des statistiques de la gestion financière des administrations publiques" (n° de catalogue 68-506). On y fournit des consolidations de revenus et de dépenses ainsi que d'actif et de passif.

Deux genres de consolidation sont effectués. Le premier groupe les administrations publiques provinciales et locales et fait ressortir sur le plan national comme sur le plan provincial la participation à la production de biens et de services de ces paliers étroitement rattachés de l'administration publique. Le deuxième intègre les administrations publiques fédérale, provinciales et locales dans un tout et cerne ainsi sur une base nationale la contribution gouvernementale toute entière à ce même processus.

Les revenus et les dépenses consolidés de tous les paliers de l'administration publique sont ventilés d'après les catégories de revenu et les objets de dépense du système des comptes nationaux et les quantités obtenues sont réconciliées aux données correspondantes de ce système.

Ce rapport est basé sur des données tirées des publications "Finance de l'administration publique fédérale" (n° de cat. 68-211), "Finances des administrations publiques provinciales - Revenus et dépenses" (n° de cat. 68-207), "Finances des administrations publiques provinciales - Actif, passif, sources et utilisations des fonds" (n° de cat. 69-209) et "Finances des administrations publiques locales" (n° de cat. 68-204) publiées par la Division des finances publiques de Statistique Canada. Ces publications présentent les transactions des divers paliers de l'administration publique sur une base brute: c'est-à-dire que les montants soustraits pour arriver à des chiffres nets dans les sources documentaires primaires (comptes publics, états financiers et documents connexes) ont été rajoutés de façon à ce qu'on en tienne compte. On parvient ainsi à atténuer les écarts dans les réponses soumises par les gouvernements et à obtenir un tableau aussi fidèle que possible des transactions intergouvernementales.

L'univers de l'administration publique du système de la gestion financière comprend en plus des divers ministères certains organismes gouvernementaux que l'on appelle fonds spéciaux, les régimes universels de pensions opérés par les administrations publiques (régimes de pensions du Canada et du Québec), les régimes de pensions de la fonction publique non constitués en fiducie, les fonds de roulement établis par les administrations publiques et diverses institutions appartenant aux administrations publiques (écoles, hôpitaux, résidences pour handicapés, prisons, pénitenciers, etc.). Cet univers n'inclut pas cependant les entreprises publiques qui, en raison du caractère commercial de leurs activités, ne sont pas considérées comme appartenant au domaine de l'administration publique<sup>(1)</sup>. Les transactions d'organismes autres que les ministères qui constituent des parties intégrantes de l'univers de l'administration publique peuvent et font souvent d'ailleurs l'objet de rapports distincts de ceux des administrations publiques dont ils dépendent. Pour les fins du système de la gestion financière, cependant, les transactions de ces organismes sont groupées avec celles des administrations publiques dont ils dépendent. On parvient ainsi à atténuer les différences d'organisation entre les diverses administrations publiques pour en arriver à un système qui concilie, aussi parfaitement que possible, les variations structurales parmi les administrations publiques.

(1) Dans les transactions des administrations publiques on tient compte des sommes payées à ou reçues des entreprises publiques de la même façon dont on tient compte des sommes payées à ou reçues des particuliers ou des entreprises extra-gouvernementales.

The adjustments made to bring all reported data to a gross basis and to standardize governmental structures to a common universe ultimately make it possible to engage in valid comparisons among governments at a same level as well as between levels of government. From there it is possible to proceed to the consolidation of the accounts of the various levels of government.

The consolidation of government accounts implies elimination of intergovernment transactions(2). Transfers reported to have been made are deleted from the expenditure of paying governments and transfers acknowledged to have been received are removed from the revenue of receiving governments. Proceeds from intergovernment sales of goods and services are dropped from the revenue and expenditure of receiving governments(3). Intergovernment lending and borrowing operations are cancelled on the basis of comparative examination of the assets of lending governments and the liabilities of borrowing governments. The resulting consolidated transactions represent the total unduplicated amount of revenue and expenditure after elimination of intergovernment transfers and proceeds from intergovernment sales of goods and services and the total unduplicated amount of assets and liabilities after elimination of intergovernment lending and borrowing for the governments concerned.

Because of differences in year-ends, accounting dates (cash vs. accrual), and classifications as well as time lags between reported remittances and posted receipts, the amounts shown in the records of paying governments may be at variance with the related amounts appearing in the records of receiving governments. Inasmuch as there are no grounds to question the amounts reported by the governments involved, the practice is to adjust the data by removal of the amounts recorded paid by paying governments and the amounts acknowledged received by receiving governments. As previously explained, the exception to the rule relates to proceeds from intergovernment sales of goods and services which are deducted from the revenue as well as deducted from the expenditure of receiving governments. The rule is followed to the fullest possible extent with regard to intergovernment lending and borrowing transactions but practical considerations, particularly in the identification of contra-liabilities, often necessitate ad hoc compromises.

(2) This observation must be qualified for the consolidation of provincial and local governments where only the transactions between these two levels of government are eliminated; the transactions of provincial and local governments with the federal government must be reflected in consolidated provincial and local accounts since the federal government is not included in the consolidation.

(3) The amounts reported by governments as revenue from intergovernment sales of goods and services are offset by equivalent amounts deducted from their expenditure because the costs of the goods and services concerned are not in the end borne by these governments but by those who purchased and provided them to the community.

En ramenant ainsi toutes les données à des montants bruts et en ramenant les diverses structures gouvernementales à un même modèle, il devient possible de faire des comparaisons valables entre les administrations publiques à un même palier aussi bien qu'entre les divers paliers de l'administration publique. On peut dès lors entreprendre la consolidation des états financiers de divers paliers de l'administration publique.

Une telle consolidation suppose toutefois que l'on élimine toutes transactions entre administrations publiques(2). Les transferts rapportés versés sont rayés des dépenses de l'administration publique qui en fait le versement et les transferts dont on accuse réception sont rayés des revenus de l'administration publique qui les reçoit. Les recettes provenant des ventes de biens et services entre administrations publiques sont éliminées des revenus et des dépenses des administrations publiques bénéficiaires(3). Les opérations intergouvernementales consistant en prêts ou en emprunts sont éliminées après une étude comparative de l'actif de l'administration publique prêteuse et du passif de l'administration publique emprunteuse. On obtient ainsi des montants consolidés qui constituent des données corrigées pour double compte des revenus et des dépenses et de l'actif et du passif, c'est-à-dire des données qui excluent les transferts et les recettes provenant de ventes de biens et services de même que les prêts et les emprunts entre administrations publiques.

En raison des différentes dates de fin d'exercice financier, de la diversité des bases comptables (base de caisse ou d'exercice), des diverses façons de classifier les transactions et aussi à cause du délai entre la date où un paiement est rapporté et celle où il est comptabilisé par le bénéficiaire, il arrive que l'on constate des écarts entre les états financiers des administrations publiques qui font les versements et celles qui en bénéficient. Comme on ne saurait mettre en doute l'exac-titude des montants déclarés par les administrations publiques impliquées, la coutume établit est de procéder à l'ajustement des données en tenant compte des sommes déclarées versées par les administrations publiques qui effectuent les versements et des montants correspondants déclarées reçues par les administrations publiques bénéficiaires. Comme on l'a signalé plus haut, la seule exception à cette règle a trait aux transactions impliquant des ventes de biens et services entre administrations publiques: les sommes en cause sont alors déduites à la fois des recettes et des dépenses des administrations publiques bénéficiaires. Dans la mesure du possible, la même règle s'applique aux prêts et aux emprunts entre administrations publiques mais, comme il n'est pas toujours facile de connaître les sommes dues en contre-partie, il y a souvent lieu, pour des raisons d'ordre pratique, d'en arriver à une formule de compromis pour chaque cas particulier.

(2) Cette observation exige une précision supplémentaire pour ce qui est de la consolidation des états financiers des administrations publiques provinciales et locales où on élimine uniquement les transactions entre ces deux paliers de l'administration publique. Quand il s'agit de transactions entre les administrations publiques provinciales ou locales d'une part et l'administration publique fédérale d'autre part, ces transactions doivent paraître aux états financiers consolidés des administrations provinciales et locales puisque l'administration publique fédérale n'est pas incluse dans la consolidation.

(3) Ces montants que les administrations publiques rapportent comme recette provenant de ventes de biens ou de services à d'autres administrations publiques sont compensés par des montants équivalents déduits de leurs dépenses car les coûts de ces biens et services ne sont pas imputés, en dernière analyse, à ces gouvernements mais bien à ceux qui en ont fait l'acquisition pour les mettre à la disposition de leurs ressortissants.

EXPLANATORY COMMENTSTEXTE EXPLICATIFPartie IPartie ITables 1 and 2 - Consolidated Government Revenue and Expenditure

These tables show the combined gross revenue and expenditure of provincial and local governments and of federal, provincial and local governments, i.e. the totals of the revenues and expenditures of the relevant levels of government as published in Federal Government Finance (Cat. No. 68-211), Provincial Government Finance - Revenue and Expenditure (Cat. No. 68-207) and Local Government Finance (Cat. No. 68-204), the inter-government transfers and proceeds from intergovernment sales of goods and services eliminated in the consolidations of the accounts of these governments, and finally the consolidated revenue and expenditure of provincial-local and of all governments.

Tables 3 and 4 - Percentage Distribution of Consolidated Government Revenue and Expenditure by Major Source and Function

These tables identify the main revenue sources and expenditure functions of government and provide percentages establishing the importance of these revenue sources and expenditure functions relative to the consolidated revenue and expenditure of provincial-local governments and of all governments.

Graphs I and II - Major Sources of the Consolidated Revenue and Major Functions of the Consolidated Expenditure of All Governments

These graphs establish the relative share of provincial-local governments and of the federal government in the yields of the main sources of revenue and the outlays on the main functions of expenditure of all governments.

Tables 5 and 6 - Consolidated Revenue and Expenditure of Provincial-Local Governments by Province

These tables show for each province the consolidated revenue and expenditure of provincial-local governments after the elimination of transactions between these two levels of government. The transactions of provincial and local governments with the federal government are reflected in the data since the federal government is not included in the consolidation.

Tables 7 and 8 - Classification of Consolidated Government Revenue and Expenditure as per System of National Accounts

These tables allocate the consolidated revenue and expenditure of all governments as established for purposes of the financial management system to the various categories of revenue (direct taxes, indirect taxes, investment income etc.) and objects of expenditure (purchases of goods and services, transfers to persons etc.) of the system of national accounts. Local government hospitals and privately-owned public hospitals are recognized as part of government for purposes of the system of national accounts but are left in the private sector for purposes of the financial management system."

Tableaux 1 et 2 - Revenus consolidés, et dépenses consolidées des administrations publiques

Ces tableaux présentent les montants combinés des revenus bruts et des dépenses brutes des administrations publiques provinciales et locales de même que les montants correspondants pour les administrations publiques fédérale, provinciales, et locales, c'est-à-dire qu'ils fournissent les sommes des revenus et des dépenses des paliers de l'administration publique impliqués telle que l'information apparaît dans les publications "Finances de l'administration publique fédérale" (n° de catalogue 68-211), "Finances des administrations publiques provinciales - Revenus et dépenses" (n° de catalogue 68-207) et "Finances des administrations publiques locales" (n° de catalogue 68-204). On y montre les transferts et recettes provenant de ventes de biens et services entre paliers de l'administration publique qui sont éliminés au cours du processus de consolidation. On y présente aussi les revenus consolidés et les dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et locales et les données correspondantes se rapportant à toutes les administrations publiques.

Tableaux 3 et 4 - Taux de répartition des revenus consolidés et des dépenses consolidées des administrations publiques par source et par fonction principale

Ces tableaux identifient les principales sources de revenu et les principales fonctions de dépenses des administrations publiques et font ressortir leur importance par rapport au total des revenus consolidés et des dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et locales et par rapport au total des revenus consolidés et des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques.

Graphiques I et II - Principales sources des revenus consolidés et principales fonctions des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques

Ces graphiques établissent les contributions des administrations publiques provinciales et locales et de l'administration publique fédérale aux recettes provenant des principales sources de revenu et aux déboursés relatifs aux principales fonctions de dépense de toutes les administrations publiques.

Tableaux 5 et 6 - Revenus consolidés et dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et locales par province

Ces tableaux présentent pour chaque province les revenus consolidés et les dépenses consolidées de l'administration provinciale et des administrations publiques locales après l'élimination des transactions entre ces deux paliers de l'administration publique. Les transactions de l'administration provinciale et des administrations locales avec l'administration fédérale sont incluses dans ces données puisque l'administration fédérale est exclue de la consolidation.

Tableaux 7 et 8 - Classement des revenus consolidés et des dépenses consolidées des administrations publiques selon les comptes nationaux

Ces tableaux fournissent une ventilation des revenus consolidés et des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques tels qu'établis pour les fins du système de la gestion financière d'après les divers groupes de revenu (impôts directs, impôts indirects, revenu de placements etc.) et objets de dépense (achat de biens et services, transferts aux particuliers etc.) du système des comptes nationaux. Les hôpitaux municipaux et les hôpitaux privés accessibles à tous sont considérés comme des composantes de l'administration publique pour les fins du système des comptes nationaux mais sont laissés dans le secteur privé pour les fins du système de

Government contributions to these hospitals are thus recorded as purchases of goods and services rather than transfers to other levels of government (the latter cannot be entertained in the context of an all-government consolidation).

Tables 9 and 10 – Reconciliation of Consolidated Government Revenue and Expenditure to Revenue and Current Expenditure as per System of National Accounts

The adjustments to reconcile the cross-classified financial management data established in tables 7 and 8 to the corresponding data of the system of national accounts are shown in these tables. The system of national accounts sub-divides government into six sub-sectors (federal, provincial, local, hospitals, Canada Pension Plan, and Quebec Pension Plan). The financial management system, meanwhile, recognizes but three government levels (federal, provincial and local); it does not regard local government hospitals and privately-owned public hospitals as part of government and it does not separate the transactions of the Canada Pension Plan and the Quebec Pension Plan from those of their parent governments. These differences between the two systems explain some of the adjustments listed in these tables.

Partie II

Tables 11 and 12 – Consolidated Government Financial Assets and Liabilities

These tables show the combined financial assets and liabilities of provincial and local governments and of federal, provincial and local governments, i.e. the totals of the financial assets and liabilities of the relevant levels of government as published in Federal Government Finance (Cat. No. 68-211), Provincial Government Finance – Assets, Liabilities and Sources and Uses of Funds (Cat. No. 68-209) and Local Government Finance (Cat. No. 68-204), the intergovernment lending and borrowing eliminated in the consolidation of government accounts, and the consolidated financial assets and liabilities of provincial and local governments and of all governments. Fixed assets are excluded from the presentation of government assets for purposes of the financial management system because the outlays incurred to acquire them are fully reflected in government expenditure.

la gestion financière. Les versements des administrations publiques à ces hôpitaux sont donc classés comme achats de biens et services et non comme transferts à un autre palier de l'administration publique (ce qui ne serait pas acceptable dans l'optique d'une consolidation pour toutes les administrations publiques).

Tableaux 9 et 10 – Rapprochement des revenus consolidés et des dépenses consolidées des administrations publiques aux recettes et aux dépenses courantes selon les comptes nationaux

Les ajustements nécessaires au rapprochement des données du système de la gestion financière telles que ventilées aux fins des tableaux 7 et 8 aux chiffres correspondants du système des comptes nationaux apparaissent dans ces tableaux. Le système des comptes nationaux reconnaît six sous-secteurs d'administration publique (fédéral, provincial, local, hospitalier, du régime des pensions du Canada, du régime des rentes du Québec). Le système de la gestion financière cependant ne reconnaît que trois paliers d'administration publique (fédéral, provincial et local). Il n'inclut pas les hôpitaux municipaux et les hôpitaux privés accessibles à tous dans l'administration publique générale et il ne sépare pas les transactions du régime des pensions du Canada et de la régie des rentes du Québec de celles des administrations publiques dont ces organismes dépendent. Ces différences entre les deux systèmes expliquent certains des ajustements dont il est question dans ces tableaux.

Partie II

Tableaux 11 et 12 – Actif financier et passif consolidé des administrations publiques

Ces tableaux présentent les montants combinés d'actif financier et de passif des administrations publiques provinciales et locales de même que les montants correspondants pour les administrations publiques fédérale, provinciales et locales, c'est-à-dire qu'ils fournissent les sommes de l'actif et du passif des paliers de l'administration publique impliqués tel que l'information apparaît dans les publications "Finances de l'administration publique fédérale" (n° de catalogue 68-211), "Finances des administrations publiques provinciales – Actif, passif, et sources et utilisations des fonds" (n° de catalogue 68-209) et "Finances des administrations publiques locales" (n° de catalogue 68-204). On y montre les prêts et emprunts entre paliers de l'administration publique qui sont éliminés au cours du processus de consolidation des états financiers des administrations publiques. On y présente aussi l'actif financier et le passif consolidé des administrations publiques provinciales et locales et les données correspondantes se rapportant à toutes les administrations publiques. Les immobilisations n'apparaissent pas dans la présentation de l'actif des administrations publiques aux fins du système de la gestion financière parce que la totalité des déboursés en cause est déjà portée au chapitre des dépenses.

Reference is made in this publication to the fact that, in consolidating the revenues and expenditures of two or more levels of government, the transfers flowing from one level to another are eliminated. The technique used to that end is to delete the transfers claimed to have been made from the expenditure of the paying government and the related amounts acknowledged to have been received from the revenue of the receiving government.

For financial management purposes, intergovernment transfers are differentiated depending on whether they are of general purpose character, i.e. made without requirements or qualifications as to the use of the monies involved, or whether they are of the specific purpose variety, i.e. made subject to certain agreed upon conditions as to the use of the funds concerned. In certain cases, transfers are made by reference to formulae that take account of particular outlays but without insistence that the monies be spent on the functions of expenditure covering these outlays. Notwithstanding the fact that these transfers are not required to be used for purposes associated with particular functions, they are deemed to be of the specific purpose variety and are allocated to certain functions in recognition of the fact that their existence is related in some way to outlays on these functions. An example of transfers of this kind are those made by the federal government in respect of post-secondary education in the provinces. The amounts concerned are established by reference to provincial outlays for post-secondary education operating costs but do not have to be spent on post-secondary education. Nevertheless, they are treated as specific purpose transfers.

The following paragraphs provide a general description of the principal intergovernment transfers. Special attention is given to the complex arrangements existing between the federal and provincial governments.

#### General Purpose Transfers from the Federal Government to the Provinces

##### 1. Statutory Subsidies

These are payments made under the terms of the British North America Act and other statutory authorities. They include allowances for government, population, interest on the public debt and also comprise miscellaneous special grants. A special subsidy of \$8 million is paid to the Province of Newfoundland in addition to its other statutory subsidy entitlements.

##### 2. Equalization

These are payments made under pertinent provisions of the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act to those provinces where the per capita revenue potential from own sources is inferior to the corresponding figure for all provinces. The payments are equal to the products of provincial populations for the provinces concerned times the amounts by which their per capita revenue potential from own sources fall short of the corresponding figure for all provinces.

For the period 1967-72, these payments are established by reference to a formula that isolates sixteen provincial revenue sources as follows:

- (1) personal income tax
- (2) corporation income tax
- (3) succession duties and shares of federal estate tax
- (4) general sales tax
- (5) motive fuel tax
- (6) motor vehicle revenue
- (7) alcoholic beverage revenue
- (8) forestry revenue
- (9) oil royalties
- (10) natural gas royalties
- (11) sales of Crown leases and reservations on oil and natural gas lands

Au cours de la présente publication, on signale qu'en consolidant les revenus et dépenses de deux ou plusieurs niveaux de gouvernement, on élimine, par le fait même, les transferts d'un niveau de gouvernement à un autre. Cela consiste, en somme, à annuler d'une part les transferts rapportés comme ayant été fait des dépenses du gouvernement qui encourent les déboursés et, d'autre part, les montants correspondants inscrits aux revenus du gouvernement qui bénéficie de ces déboursés.

Pour fins de gestion financière, les transferts intergouvernementaux se partagent en deux catégories, selon qu'ils sont de nature générale ou à usage précis. Les transferts de nature générale s'effectuent sans exigences ou restrictions particulières quant à l'affectation des sommes impliquées. Les transferts à usage précis, par contre, résultent d'accords restreignant leur utilisation. Certains transferts s'effectuent selon des formules qui impliquent des dépenses particulières, sans exiger toutefois que ces montants soient affectés à des déboursés de même nature. Bien que de tels transferts ne soient pas assujettis à une utilisation bien définie, on les considère comme des transferts à usage précis et on les affecte à des fonctions particulières pour tenir compte du fait que leur raison d'être se rattache à ces fonctions. On peut citer comme exemples de transferts de ce genre ceux que le gouvernement fédéral effectue en faveur des provinces dans le domaine de l'enseignement postsecondaire. Les montants de ces transferts sont établis en fonction des sommes qu'un gouvernement provincial s'engage à débourser pour assurer le bon fonctionnement de son enseignement postsecondaire. Bien que ces transferts ne soient pas nécessairement affectés à l'enseignement postsecondaire, on les considère généralement comme des transferts à usage précis.

On trouvera dans les paragraphes qui suivent un exposé général des principaux genres de transferts intergouvernementaux. On y accorde une attention particulière aux accords complexes qui existent entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux.

#### Transferts de nature générale du gouvernement fédéral aux provinces

##### 1. Subventions statutaires

Ce genre de paiements s'effectue conformément aux dispositions de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique et de certaines autres lois. Ils consistent d'octrois aux administrations publiques et de subventions se rapportant à la population, au service de la Dette publique et à d'autres fins diverses. Terre-Neuve touche un subside spécial de \$8 millions en plus des autres subventions qui lui reviennent.

##### 2. Paiements de péréquation

Les paiements de péréquation s'effectuent, conformément aux dispositions de la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces en faveur des provinces dont les revenus de source propre par habitant sont inférieurs aux données correspondantes pour l'ensemble des provinces. Pour une province donnée, le montant de ces paiements correspond au nombre de ses habitants multiplié par la carence entre ses revenus de source propre par habitant et les revenus de source propre par habitant pour l'ensemble des provinces.

Pour la période 1967-72, le montant de ces paiements a été établi au moyen d'une formule qui tient compte des recettes provinciales provenant des seize sources suivantes:

- (1) impôt sur le revenu des particuliers
- (2) impôt sur le revenu des sociétés
- (3) droits successoraux et partie de l'impôt fédéral sur les biens transmis par décès versée aux provinces
- (4) taxe de vente générale
- (5) taxe sur les carburants
- (6) revenu provenant des véhicules à moteur
- (7) revenu provenant de la vente des boissons alcooliques
- (8) revenu provenant de l'industrie forestière
- (9) redevances sur le pétrole
- (10) redevances sur le gaz naturel
- (11) revenu provenant de la vente ou de la cession de droits ou d'options de la Couronne sur des terrains pétroliers ou gazifères.

- (12) other oil and gas revenue
- (13) metallic and non-metallic mineral revenue
- (14) water power rentals
- (15) other taxes
- (16) other revenue

For each revenue source, a revenue base is selected that most closely coincides with the actual base for that source. For instance, personal income is taken as the base for personal income tax, corporation profits as the base for corporation income tax etc.

The revenue of all provinces from each source is established. The figure is then multiplied by the difference between the ratio of population of each province to population of all provinces and the ratio of base for the revenue source to the base for the revenue source in all provinces. The operation is carried out in respect of each revenue source for every province. The results are added algebraically by province. If the provincial total is positive, equalization equal to the total established is payable. If the provincial total is negative, there is no equalization entitlement.

The process is best described by the following identity:

$$e = R_1 \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_1}{B_1} \right] + R_2 \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_2}{B_2} \right] + \dots + R_{16} \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_{16}}{B_{16}} \right]$$

where  $e$  is the equalization entitlement for a particular province,  $R_1$ ,  $R_2$  and  $R_{16}$  are the revenues from sources 1, 2 and 16 for all provinces,  $p$  is the population of the province,  $P$  is the population of all provinces,  $b_1$ ,  $b_2$  and  $b_{16}$  are the bases for the revenue sources 1, 2 and 16 for the province, and  $B_1$ ,  $B_2$  and  $B_{16}$  are the bases for the revenue sources, 1, 2 and 16 for all provinces.

### 3. Adjustment Payments under the Established Programs (Interim Arrangements) Acts

These are fiscal compensation payments made to the Province of Quebec for having assumed the full cost of programs which in the other provinces are financed jointly by federal and provincial governments. These payments constitute part of the fiscal compensation received by the Province on that account. The other part takes the form of an abatement of federal personal income tax to allow for the imposition of an equivalent addition to the corresponding provincial levy.

The mechanics of the arrangements are as follows:

- (a) The programs in respect of which Quebec assumes full responsibility are each credited with a given number of "tax points". The sum of these "tax points" constitutes the federal personal income tax abatement in respect of these programs (1).
- (1) The "tax points" allocated to these programs in 1970-71 are as follows: 14 "points" for hospitalization, 4 "points" for various special welfare programs (old age assistance, blind and disabled persons' allowances and unemployment assistance) and 1 "point" for health grants for a total federal personal income tax abatement of 19 "points". It must be noted that Quebec also gets a further 3 "points" for operating its own youth allowance program. In the other provinces, the same benefits are provided by the federal government. The federal youth allowance program is not mentioned in this part because it does not implicate intergovernmental transfers.
- (12) autres revenus provenant du pétrole et du gaz
- (13) revenu provenant des minéraux métalliques et non-métalliques
- (14) revenu provenant de la location d'énergie hydraulique
- (15) autres impôts
- (16) autres revenus

Pour chaque source de revenu, on choisit comme assiette fiscale celle qui correspond le plus étroitement à l'assiette réelle de cette source. C'est ainsi, par exemple, que le revenu personnel sert d'assiette fiscale pour l'impôt sur le revenu des particuliers et que les profits des sociétés servent d'assiette fiscale pour l'impôt sur le revenu des sociétés.

On établit d'abord le revenu de toutes les provinces pour chacune de ces sources. On multiplie alors le nombre ainsi obtenu par la différence entre les deux rapports suivants: le rapport de la population de chaque province à la population de toutes les provinces et le rapport de l'assiette fiscale de la source de revenu dans chaque province à l'assiette fiscale de la source de revenu pour toutes les provinces. Il faut ainsi faire ce calcul pour chaque source de revenu de chacune des provinces. On fait ensuite, pour chaque province, l'addition algébrique des résultats obtenus. Une province qui obtient un total positif a droit à un paiement de péréquation correspondant au total obtenu. La province qui obtient un total négatif n'a droit à aucun paiement de péréquation.

Ce calcul peut s'exprimer succinctement par la formule suivante:

$$E = R_1 \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_1}{B_1} \right] + R_2 \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_2}{B_2} \right] + \dots + R_{16} \left[ \frac{p}{P} - \frac{b_{16}}{B_{16}} \right]$$

$E$  étant le paiement de péréquation auquel une province donnée a droit,  $R_1$ ,  $R_2$  et  $R_{16}$  étant les revenus des sources 1, 2 et 16 pour toutes les provinces,  $p$  étant la population de cette province,  $P$  étant la population de toutes les provinces,  $b_1$ ,  $b_2$  et  $b_{16}$  étant les assiettes fiscales des sources de revenu 1, 2 et 16 de cette province, et  $B_1$ ,  $B_2$  et  $B_{16}$  étant les assiettes fiscales des sources de revenu 1, 2 et 16 de toutes les provinces.

### 3. Paiements de péréquation en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires)

Il s'agit ici des paiements de compensation fiscale versés à la province de Québec pour avoir assumé la totalité du coût de programmes financés conjointement, dans les autres provinces, par le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux. Ces paiements constituent une partie de la compensation fiscale perçue à cette fin par le Québec. L'autre partie prend la forme d'un abattement de l'impôt fédéral sur le revenu des particuliers permettant ainsi à la province de prélever un impôt supplémentaire d'un montant correspondant.

D'après les ententes conclues, on procède de la façon suivante:

- (a) Pour chacun des programmes dont le Québec assume l'entièvre responsabilité, on alloue un certain nombre de "points d'impôt". La somme de ces "points d'impôts" détermine l'abattement fédéral d'impôt sur le revenu des particuliers pour l'ensemble de ces programmes(1).

- (1) Les "points d'impôts" accordés pour ces programmes en 1970-71 se répartissent comme suit: 14 "points" pour soins hospitaliers, 4 "points" pour certains programmes particuliers de bien-être (aide aux personnes âgées, allocations aux aveugles, aux invalides et aux chômeurs) et 1 "point" pour les programmes de santé, soit au total, 19 "points" d'abattement d'impôt fédéral sur le revenu des particuliers. On notera que le Québec bénéficie d'un abattement supplémentaire de 3 "points" pour administrer son propre programme d'allocations aux jeunes. Dans les autres provinces, ces prestations sont fournies par le gouvernement fédéral. Si on ne fait pas état, ici, du programme fédéral d'allocations aux jeunes, c'est qu'il n'implique pas de transferts inter-gouvernementaux.

- (a) The Quebec personal income tax rates are adjusted to allow the province to occupy the part of the personal income tax field thus vacated by the federal government.
- (c) A calculation is made of the value equalized at national average of the federal personal income tax abatement in respect of the programs concerned.
- (d) An adjustment payment is made to Quebec equal to the difference between the amount which the federal government would otherwise have paid to the province in respect of its share of the cost of the programs concerned (had the province not assumed full responsibility for them) and the value equalized at national average of the federal personal income tax abatement in respect of these programs.

#### 4. Shares of Certain Federal Taxes

The federal government shares the revenue that it derives from certain of its own taxes with the provinces. In 1970-71, 75 % of the federal estate tax collections in provinces that did not have succession duties (all provinces other than Ontario, Quebec and British Columbia) was turned over to these provinces. In addition, 25 % of federal estate tax liability in respect of decedents domiciled in Quebec and Ontario was paid to these provinces to take account of the fact that they were imposing succession duties which were deemed to constitute an exploitation of 50 % rather than 75 % of the inheritance tax field. In 1970-71, the federal government also turned over to the provinces 95 % of the revenue that it derived from the imposition of its corporation income tax on certain privately-owned public power utilities.(2)

#### 5. Grants in Lieu of Taxes

Certain provinces levy real property taxes in unorganized areas of their territory. Others like New Brunswick resort to this form of taxation to provide services which in the other provinces are furnished by local governments.

The federal government does not pay tax to provincial governments in respect of real property that it owns and which is situated in areas subject to provincial real property taxation. However it pays grants to provincial authorities equivalent to the full taxes that would otherwise be exigible in respect of its property holdings that benefit from normal local services. It does not, however, pay grants in respect of property that constitutes part of conservation, irrigation, reclamation, rehabilitation or reforestation undertakings or in respect of parks, historic sites, monuments, museums, public libraries, art galleries, Indian reserves, or improvements (other than private dwellings) to self-contained defence establishments. Adjustments may be made to the grants for the value of local services that are not provided for federal property or for the value of local services furnished by the federal government.

(2) The retention of 5 % of the income tax paid by these corporations was to cover the cost of giving dividend tax credit to their shareholders.

- (b) Les taux d'impôt sur le revenu des particuliers, au Québec, sont ajustés de façon à permettre à la province d'occuper la tranche du champ d'imposition abandonnée par le gouvernement fédéral.
- (c) On établit alors la valeur ajustée par la péréquation à la moyenne nationale de l'abattement de l'impôt fédéral sur le revenu des particuliers pour les programmes en cause.
- (d) On verse au Québec un paiement compensateur correspondant à la différence entre le montant que le gouvernement fédéral aurait payé à la province pour acquitter sa part du coût des programmes en cause (si la province ne les avait pas pris entièrement à sa charge) et la valeur ajustée par péréquation à la moyenne nationale de l'abattement de l'impôt fédéral sur le revenu des particuliers ayant trait à ces programmes.

#### 4. Partage de certaines taxes fédérales

Le gouvernement fédéral partage avec les provinces les recettes provenant de ses propres taxes. En 1970-71, par exemple, 75 % des montants perçus par le gouvernement fédéral sur les biens transmis par décès dans les provinces ne percevant pas de droits successoraux ont été remis à ces provinces (toutes les provinces sauf l'Ontario, le Québec et la Colombie-Britannique). En outre, 25 % des sommes encourues comme impôt fédéral sur les biens transmis par décès au Québec et en Ontario ont été remises à ces provinces parce qu'on jugeait que leur tranche de l'impôt successoral ne constituait qu'une exploitation de 50 % et non de 75 % de ce champs d'imposition. Le gouvernement fédéral a aussi remis aux provinces en 1970-71 95 % de ses rentrées d'impôt sur le revenu provenant de services d'électricité appartenant à l'entreprise privée.(2)

#### 5. Subventions en remplacement de taxes foncières

Certaines provinces perçoivent des impôts fonciers dans des régions non organisées de leur territoire. D'autres, comme le Nouveau-Brunswick, ont recours à cette forme d'imposition pour financer des services fournis par les gouvernements locaux dans les autres provinces.

Le gouvernement fédéral ne paie pas de taxes aux gouvernements provinciaux sur les biens fonciers dont il est le propriétaire et qui sont situés dans des régions où sont imposées des taxes foncières provinciales. Il accorde cependant aux autorités provinciales des subventions correspondant au plein montant des taxes qu'elles auraient autrement pu prélever sur les immeubles dont il est le propriétaire et qui bénéficient des services locaux d'utilité publique. Il n'accorde pas de subventions, cependant, pour les biens fonciers des organismes de conservation, d'irrigation, de récupération, de remise en valeur ou de reboisement, ni d'ailleurs pour les parcs, sites historiques, monuments, musées, bibliothèques publiques, galeries d'art, réserves indiennes, ou pour travaux de construction dans certains établissements autonomes de la Défense nationale (à l'exception des maisons d'habitation). Ces subventions peuvent être ajustées de façon à tenir compte, d'une part, de la valeur des services locaux qui ne sont pas fournis aux établissements du gouvernement fédéral et, d'autre part, de la valeur des services locaux fournis par le gouvernement fédéral.

(2) On retient 5 % de l'impôt sur le revenu payé par ces sociétés pour couvrir le coût du crédit d'impôt pour dividendes déjà consenti à leurs actionnaires.

Specific Purpose Transfers from the Federal Government to the Provinces

1. Hospitalization Payments

The Hospital Insurance and Diagnostic Services Act provides for federal contributions to the provinces of a specified share of the costs of hospital care and diagnostic services. The sharable costs pertain to the provision of services in hospitals (or other facilities prescribed by regulation) on an in-patient or out-patient basis. They must relate to normal operating and maintenance costs and must not include any capital charges such as amounts expended for land, buildings, or debt retirement. Moreover they must not pertain to interest due on outstanding debt or to provisions for depreciation of fixed assets.

The program applies in respect of services provided in general or active treatment hospitals and in chronic and convalescent hospitals. It does not cover hospitalization services provided under veterans' assistance of workmen's compensation schemes or those provided by tubercular hospitals, sanatoria, mental institutions, nursing homes, homes for the aged, infirmaries, or custodial care institutions.

The annual federal contribution to the program is the sum of 25 % of the national per capita cost of in-patient services and the product of 25 % of the provincial per capita cost of approved patient services (less any "utilization" charge) times the average number of insured persons in the province in the year.

2. Medical Care Payments

The Medical Care Act came into operation on July 1, 1968. It offered federal contributions "towards the cost of insured medical care services incurred by the provinces pursuant to provincial medical care insurance plans". The provincial plans had to meet the following requirements:

- (a) they had to cover all services provided by physicians, both general practitioners and specialists, regardless of where the services are available;
- (b) they had to provide insured services on uniform terms and conditions to all insured residents and had to cover initially 90 % and, after two years, 95 % of all insured residents;
- (c) they had to be administered and operated on a non-profit basis by a public authority, and
- (d) their benefits had to be available to injured or ill persons temporarily absent from the province and to persons who move to another participating province until such time as they might qualify in that province for the corresponding benefits.

At the outset, only Saskatchewan and British Columbia met the requirements of the statute and entered the program. Newfoundland, Nova Scotia and Manitoba came in on April 1, 1969. Alberta joined on July 1, 1969 and Ontario followed suit on October 1, 1969. By the beginning of 1970-71, all provinces with the exception of Prince Edward Island, New Brunswick and Quebec had entered the program. Quebec came in on November 1, 1970 and was followed by Prince Edward Island on December 1, 1970 and by New Brunswick on January 1, 1971. Thus by the end of 1970-71, all provinces were operating medical care insurance programs eligible for federal financial support. However the amount of the federal contribution in support of these programs was less in 1970-71 than it would have been in a full year because the plans of Prince Edward Island, New Brunswick and Quebec were not operative at the beginning of the year.

Transferts à usage précis du gouvernement fédéral aux provinces

1. Paiements pour frais d'hospitalisation

En vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques, le gouvernement fédéral accorde aux provinces une partie convenue du coût des soins hospitaliers et des services diagnostiques. Les coûts admissibles comprennent les frais encourus pour les soins dispensés dans les hôpitaux (ou autres établissements précisés dans les règlements) en tenant compte du nombre de malades hospitalisés ou traités en clinique externe. Ces frais doivent avoir trait aux coûts normaux de fonctionnement et d'entretien et ne peuvent comprendre les frais de nature capitale tels que les immobilisations en terrains et en bâtiments ou l'amortissement de la dette. Ils ne sont pas applicables non plus aux intérêts sur dettes contractées antérieurement ni à la dépréciation des immobilisations.

Le programme s'applique aux services assurés par les hôpitaux prodiguant des soins généraux ou actifs de même qu'aux hôpitaux pour malades chroniques ou convalescents. Il ne s'applique pas aux soins hospitaliers dispensés en vertu des programmes d'aide aux anciens combattants ou aux accidents du travail, ni aux soins prodigues dans les hôpitaux pour tuberculeux, les sanatoriums, les hôpitaux psychiatriques, les institutions de soins de garde, les foyers pour personnes âgées, les infirmeries ou les institutions pénitentiaires.

La contribution annuelle du gouvernement fédéral à ce programme est la somme de 25 % du coût national par habitant des soins dispensés aux malades hospitalisés et de 25 % du coût provincial par habitant des programmes approuvés (moins toutes cotisations "d'utilisation" perçues) multipliée par le nombre moyen de personnes assurées dans la province pour l'année en cours.

2. Paiements pour le coût des soins médicaux

La Loi sur les soins médicaux est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 1968. Cette loi prévoyait des contributions fédérales pour "le coût des soins médicaux assurés encourus par les provinces conformément aux programmes provinciaux de soins médicaux". Pour être admissibles, les programmes provinciaux devaient répondre aux exigences suivantes:

- (a) couvrir tous les soins dispensés par les médecins, tant omnipraticiens que spécialistes, sans tenir compte de l'endroit où ces soins sont en fait dispensés;
- (b) fournir les services prévus à tous les résidents assurés, selon les normes établies, et couvrir au début 90 % et au bout de deux ans 95 % de tous les résidents assurés;
- (c) être administrés sans recherche de profit par un corps public dûment constitué;
- (d) être applicables aux personnes blessées ou malades temporairement absentes de la province et aux personnes qui vont s'établir dans une autre province participante jusqu'à ce qu'elles y deviennent admissibles aux services correspondants.

Au début, seules la Saskatchewan et la Colombie-Britannique répondent aux exigences de la loi et furent admises au programme. Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse et le Manitoba y ont adhéré le 1<sup>er</sup> avril 1969. L'Alberta a donné son adhésion le 1<sup>er</sup> juillet 1969 et fut suivie par l'Ontario le 1<sup>er</sup> octobre 1969. Au début de l'année fiscale 1970-71, toutes les provinces, sauf l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick et le Québec, adhéraient au programme. Le Québec y a donné son adhésion le 1<sup>er</sup> novembre 1970. Il a été suivi par l'Île-du-Prince-Édouard le 1<sup>er</sup> décembre 1970 et par le Nouveau-Brunswick le 1<sup>er</sup> janvier 1971. Ainsi, à la fin de l'année fiscale 1970-71, toutes les provinces administraient un programme de soins médicaux admissible à l'aide fédérale. Toutefois, le montant des contributions fédérales affectées à ces programmes a été moins en 1970-71 qu'il ne l'aurait été au cours d'une année complète car les programmes de l'Île-du-Prince-Édouard, du Nouveau-Brunswick et du Québec ne fonctionnaient pas encore au début de l'année.

The federal government makes payments to the provinces equal to the product of half the national average per capita cost of providing insured services times the average number of insured persons in each province in the year.

### 3. Contributions to the Health Resources Fund

The Health Resources Fund Act was enacted in 1966. It calls for a contribution of \$500 million over a period of fifteen years (January 1, 1966 to December 31, 1970) to "assist the provinces in the acquisition, construction and renovation of health training facilities and research institutions". Of the \$500 million, \$300 million is to be allocated to the provinces on a per capita basis, \$25 million is to go to the Atlantic provinces as an additional allotment and the remaining \$175 million is to be allocated at a later date in the light of evolving provincial requirements and used in part to provide highly specialized facilities designed to meet national needs.

The funds are made available as projects are approved by the federal Minister of National Health and Welfare. The contributions cover 50 % of the costs incurred on qualifying projects other than operating expenses or interest outlays and other than expenditure in respect of land or residential accommodations. Qualifying projects include medical schools, teaching hospitals, and schools of dentistry, nursing or pharmacy.

### 4. General Health Grants

The federal health grants started in 1948. Their number and purposes varied over the years. Significant amounts were paid to assist hospital construction. With the advent of the hospitalization and medical care programs, however, many of the individual health grants became redundant and were or are about to be phased out. The hospital construction grants were discontinued on March 31, 1970. Only the public health research grant and the professional training grants are to be continued beyond March 31, 1972.

### 5. Canada Assistance Plan Contributions

The Canada Assistance Plan is a comprehensive program of assistance to the provinces in support of various social welfare programs for the relief of disabled, handicapped, unemployed and other needy individuals. It largely replaces individual federal-provincial shared-cost programs in respect of old age assistance, blind persons' allowances, disabled persons' allowances and unemployment assistance and extends federal assistance into a number of other areas such as assistance to needy mothers and their dependent children, maintenance of children in the care of child welfare agencies, and maintenance of needy persons in homes for special care including nursing homes, homes for the aged, homes for unmarried mothers, hostels for transients and child care institutions.

There is no ceiling on the level of federal contributions. The federal government covers 50 % of provincial total costs that adequately meet the "basic requirements" of recipients with regard to food, shelter, clothing, fuel, utilities, household supplies and personal requirements.

The Canada Assistance Plan also provides for federal assistance to the non-capital expenditure of provincial governments designed to provide work-oriented activities for persons who, for a variety of reasons,

Le gouvernement fédéral accorde à chaque province des paiements correspondant à la moitié de la moyenne nationale par habitant du coût des services assurés multiplié par le nombre moyen de personnes assurées dans chaque province au cours de l'année.

### 3. Versements à la Caisse d'aide à la santé

La Loi sur la Caisse d'aide à la santé a été votée en 1966. Elle prévoit une contribution de \$500 millions sur une période de quinze ans (du 1<sup>er</sup> janvier 1966 au 31 décembre 1980) "pour permettre aux provinces d'acquérir, de construire et de rénover des maisons d'enseignement et des établissements de recherche dans le domaine de la santé". Cette somme de \$500 millions doit être répartie de la façon suivante: \$300 millions entre les provinces, au prorata de la population; \$25 millions aux provinces de l'Atlantique comme complément de subvention; \$175 millions à répartir à une date ultérieure, selon les besoins provinciaux de l'époque, et devant être affectés en partie à créer des établissements hautement spécialisés répondant à des besoins nationaux.

Ces fonds sont accordés au fur et à mesure que le ministre fédéral de la Santé nationale et du Bien-être approuve des programmes. Ces contributions couvrent 50 % du coût des projets admissibles, à l'exclusion toutefois du coût d'exploitation, du service de la dette et du coût d'acquisition de terrains ou de construction de logements. Les projets admissibles comprennent les facultés de médecine, les hôpitaux d'enseignement, les écoles de chirurgie dentaire, de sciences infirmières et de pharmacologie.

### 4. Subventions générales aux services de santé

C'est en 1948 que le gouvernement fédéral a commencé à accorder des subventions aux services de santé. Au cours de ces ans, ces subventions ont variées en nombre et en nature. Des sommes importantes ont été affectées à la construction d'hôpitaux. Depuis l'implantation des régimes d'assurance de soins hospitaliers et médicaux, plusieurs de ces subventions particulières dans le domaine de la santé, étant désormais superflues, ont été suspendues ou sont sur le point de l'être. Les subventions pour la construction d'hôpitaux ont été suspendues le 31 mars 1970. Les seules subventions à être faites après le 31 mars 1972 ont pour objet soit la recherche dans le domaine de la santé publique, soit l'enseignement professionnel.

### 5. Contributions au régime d'assistance publique du Canada

Le régime d'assistance publique du Canada est un programme d'envergure d'assistance aux provinces mis sur pied pour appuyer divers programmes de bien-être social à l'intention des invalides, des handicapés, des chômeurs et autres personnes dans le besoin. Il remplace, dans une large mesure, divers programmes à frais partagés entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux conçus pour venir en aide aux personnes âgées, aux aveugles, aux infirmes et aux chômeurs. Ce régime assure l'aide fédérale dans divers autres domaines tels que l'aide aux mères nécessiteuses et aux enfants à leur charge, l'entretien des enfants confiés aux agences d'aide à l'enfance ainsi que l'entretien des personnes nécessiteuses dans des établissements prodiguant des soins spéciaux tels que les maisons de convalescence, les foyers pour les personnes âgées, les foyers pour les filles-mères, les refuges pour les itinérants, et les institutions de soins pour enfants.

Les contributions annuelles du gouvernement fédéral ne sont pas plafonnées. Le gouvernement fédéral rembourse 50 % des dépenses encourues par les gouvernements provinciaux qui répondent convenablement aux exigences fondamentales des bénéficiaires en ce qui a trait à l'alimentation, au logement, au vêtement, au chauffage, aux services d'utilité publique ainsi qu'aux fournitures et personnelles.

Le programme d'assistance publique du Canada prévoit aussi une aide fédérale aux gouvernements provinciaux pour leurs déboursés non rattachés à des fins d'immobilisation destinés à fournir du travail aux personnes qui, pour diverses raisons,

are unable to take advantage of regular employment, rehabilitation or retraining activities. In addition, the plan calls for special contributions to those provinces that agree to extend their welfare programs to cover Indians on reserves or living in Indian communities; the federal and provincial governments share equally the per capita cost of assisting Indians up to the level of per capita provincial cost incurred in providing assistance to the non-Indian population and the federal government assumes full responsibility for the balance of the cost.

#### 4. Welfare Grants

These grants were initiated in 1962 for the purpose of eliminating deficiencies in welfare services. The grants in respect of research are fully paid for by the federal government while the grants in respect of general welfare and professional training (except scholarships, fellowships, and teaching and instruction grants) are matched by provincial contributions. The grants are allocated among the provinces on the basis of a flat \$35,000 per province plus a given amount per head of population.

#### 5. Payments for the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons

These are payments made to the provinces to assist programs of vocational rehabilitation of disabled persons. The federal government shares equally the costs of operating these programs.

#### 6. Payments under the Adult Occupational Training Act

Under the Adult Occupational Training Act which came into operation on April 1, 1967, the federal government assumes the full cost of upgrading the skills of unemployed or underemployed adults who qualify for assistance under the program. It pays for all educational services required to that end and provides the individuals concerned with a weekly living allowance while in training. These outlays are in the nature of purchases of goods and services or transfers to persons and do not involve intergovernmental transfers. However, because of the existence of the program, additional educational services have to be provided and federal assistance is made available to the provinces to acquire the buildings and other facilities to dispense them. The payments involved are in the nature of intergovernmental transfers.

#### 7. Post-Secondary Education Payments

These are payments made to the provinces as part of a program of financial assistance that takes account of provincial government outlays in respect of post-secondary education operating costs. As was mentioned above, the amounts involved are considered as specific purpose transfers because they are established by reference to outlays that relate to the education function.

The program of financial assistance in question takes the form of federal withdrawals from the personal and corporation income tax fields to allow for the imposition of equivalent supplements to the corresponding provincial levies and of adjustment payments designed to bring the values of these supplements equalized at national averages to the greater of 50 % of post-secondary education costs in the province or an amount equal to the product of the 1967 population of the province times \$15 escalated annually thereafter at the national rate of growth of post-secondary education operating costs.

peuvent bénéficier d'un emploi permanent ou profiter de programmes de réadaptation ou de recyclage. Ce plan prévoit, en outre, des contributions spéciales aux provinces qui acceptent d'admettre à leurs programmes d'assistance sociale les Indiens vivant dans des réserves ou des communautés indigènes. Le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux se partagent le coût par habitant de l'assistance aux Indiens jusqu'à concurrence du coût par habitant encouru par la province pour aider la population non-Indienne. Le gouvernement fédéral prend tout excédent entièrement à sa charge.

#### 6. Subventions d'assistance sociale

Ces subventions ont été inaugurées en 1962 pour combler certaines lacunes des services d'assistance sociale. Le gouvernement fédéral assume la totalité des subventions d'aide à la recherche, et verse des subventions équivalentes aux déboursés des gouvernements provinciaux en ce qui a trait à l'assistance sociale proprement dite et la formation professionnelle (exception faite des bourses d'études ou de recherche et des subventions à l'enseignement). Ces subventions sont réparties entre les provinces à raison d'un montant de base de \$35,000 par province plus un certain montant par habitant.

#### 7. Paiements pour la réadaptation au travail des invalides

Ces paiements sont accordés aux provinces pour apporter une aide financière à leurs programmes de réadaptation au travail des invalides. Le gouvernement fédéral partage également avec les provinces le coût de fonctionnement de ces divers programmes.

#### 8. Paiements effectués en vertu de la Loi sur la formation professionnelle des adultes

En vertu de la Loi sur la formation professionnelle des adultes qui est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 1967, le gouvernement fédéral assume la totalité du coût de recyclage des personnes admissibles qui sont sans emploi ou sous-employées. Ce programme couvre les frais de tous les services éducatifs mis en oeuvre à cette fin et assure aux personnes impliquées une allocation hebdomadaire de subsistance pour la durée de leur formation. Ces mises de fond peuvent servir à acquérir du matériel, à retenir des services ou à accorder des prestations à des individus et n'impliquent pas de transferts de fonds d'un gouvernement à un autre. Toutefois, comme l'existence même de ce programme entraîne la création de services éducatifs supplémentaires, le gouvernement fédéral offre une aide financière aux provinces qui doivent, à cette fin, faire l'acquisition d'édifices ou d'autres installations. Ces paiements prennent alors la forme de transferts intergouvernementaux.

#### 9. Subventions à l'enseignement postsecondaire

Ces paiements sont consentis aux provinces dans le cadre d'un programme d'aide financière basé sur les sommes affectées par un gouvernement provincial pour assurer le fonctionnement de son programme d'enseignement postsecondaire. Comme on l'a déjà mentionné, ces montants constituent des transferts à usage précis du fait qu'ils sont établis en fonction de sommes affectées pour fins éducatives.

Le programme d'aide financière en cause, consiste en des dégrèvements des impôts fédéraux sur le revenu des particuliers et celui des sociétés permettant des hausses équivalentes des impôts provinciaux correspondants et en des paiements qui ajoutent aux gains de revenu résultant de ces majorations d'impôts provinciaux (gains qui sont ajustés par péréquation au niveau national) de manière à arriver au plus fort de 50 % du coût de fonctionnement de l'éducation postsecondaire, pour une province ou un montant égal à la population de la province en 1967 multiplié par la somme de \$15.00 rajustée annuellement depuis de façon à tenir compte du taux d'accroissement du coût de fonctionnement de l'éducation postsecondaire.

The federal tax subsidies which constitute the basis of this program of financial assistance in respect of post-secondary education operating costs consist of 4 percentage points of the basic personal income tax and 1% of corporation taxable income.

#### 10. Trans-Canada Highway Grants

The Trans-Canada Highway Act was passed in 1949 and the joint federal-provincial highway building program that it launched began in 1950. Initially, the federal contribution was equal to 50% of construction costs but, in 1956, an additional 40% was provided for one-tenth of the mileage in each province to take account of areas of difficult construction.

The program has now been completed. In 1970-71, however, work was still in progress in Ontario and Quebec.

#### 11. Regional Development

The federal Department of Regional Economic Expansion was created on April 1, 1969. Its aims are to lessen regional economic disparities and reduce unemployment by promoting the development of industries and local resources in selected areas of the country.

The Department assumes responsibility for certain programs that were launched before it came into existence, e.g. RDIA (Regional Development Incentives Act), ARDA (Agricultural Rehabilitation and Development Act), PFRA (Prairie Farm Rehabilitation Act), FRED (Fund for Rural Economic Development) and the work of the Cape Breton Development Corporation, and carries out new functions under the Regional Development Incentives Act that became operative on July 1, 1969.

Under ARDA, assistance is given to the provinces for the development and conservation of water and soil resources, for the alternative use of marginal or low productivity land, and for the development of alternate sources of income and employment opportunities in rural areas. The costs of the programs involved are shared equally by the federal and provincial governments.

FRED supports comprehensive development programs to combat poverty in rural areas of Prince Edward Island, New Brunswick, Quebec and Manitoba. The federal contribution to these programs varies from program to program depending on circumstances.

The PFRA program has been responsible in recent years for the development of large scale irrigation, reclamation and community pasture facilities. Federal assistance is also provided for water supply and waste disposal facilities in large communities which serve agricultural districts.

The Cape Breton Development Corporation was established in June 1967. It brings the federal government and the government of Nova Scotia together in an attempt to re-organize the coal mining industry of Cape Breton and to promote the development of other industries in the area.

Much of the endeavours of the Department of Regional Economic Expansion under the Regional Development Incentives Act center around the promotion of industrial activities by way of grants of various kinds to private concerns. However it is also involved through its "special areas" program in undertakings to provide infrastructure assistance to help communities develop the physical and social capital needed to facilitate economic growth. This particular facet of its operations entails intergovernment transfers. Agreements were signed in 1970 with seven provinces covering development projects in twenty-two special

Les dégrevements d'impôts fédéraux qui sont à la base de ce programme d'aide financière à l'enseignement postsecondaire comprennent 4 points en pourcentage de l'impôt de base sur le revenu des particuliers et 1% du revenu imposable des sociétés.

#### 10. Subventions pour la construction de la route transcanadienne

La Loi sur la route transcanadienne a été adoptée en 1949 et le programme conjoint de construction qui en a découlé a été lancé en 1950. Au début, la contribution fédérale était de 50% des coûts de construction. En 1966, on y a ajouté un supplément de 40% portant sur un dixième du millage dans chaque province pour tenir compte des difficultés de construction dans certaines régions.

Ce programme est maintenant terminé. En 1970-71, il y avait encore des travaux en cours dans l'Ontario et dans le Québec.

#### 11. Le développement régional

Le Ministère fédéral de l'expansion économique régionale a été créé le 1<sup>er</sup> avril 1969. Il a pour objet d'atténuer les disparités économiques régionales et de réduire le chômage en assurant le développement industriel et l'exploitation des ressources locales de certaines régions du pays.

Le ministère a pris à sa charge certains programmes lancés avant sa création, comme par exemple le RDIA (Loi sur les subventions au développement régional), l'ARDA (Loi sur la remise en valeur et l'aménagement des terres agricoles), le PFRA (Loi sur le rétablissement agricole des Prairies), le FRED (Loi sur le Fonds de développement économique rural) et le travail de la Société de développement du Cap-Breton. Il assume en outre de nouvelles responsabilités aux termes de la Loi sur les subventions au développement régional qui est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 1969.

Grâce à l'ARDA, les provinces peuvent bénéficier d'une aide financière pour l'exploitation et la conservation des ressources de leur sol et de leurs eaux, pour trouver de nouvelles façons d'utiliser leurs terres marginales ou peu productives, pour créer différentes sources de revenu et susciter des emplois dans les régions rurales. Le coût de ces divers programmes est partagé également entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux.

Le FRED coordonne de vastes programmes destinés à combattre la pauvreté dans les régions rurales de l'Île-du-Prince-Édouard, du Nouveau-Brunswick, du Québec et du Manitoba. La contribution fédérale à ces programmes varie d'un programme à un autre, selon les circonstances.

Le PFRA a permis au cours des dernières années de mettre sur pied de vastes programmes d'irrigation, de récupération de terres et d'établissement de pâturages en commun. Il y a également une aide fédérale prévue pour la construction d'aqueux et pour le traitement des eaux d'égout dans les principaux centres desservant les districts agricoles.

La Société de développement du Cap-Breton a été établie en juin 1967. Cette initiative conjointe du gouvernement fédéral et du gouvernement de la Nouvelle-Écosse a pour but de réaménager les mines de charbon du Cap-Breton et de promouvoir les autres industries de la région.

Conformément à la Loi sur les subventions au développement régional, le ministère de l'Expansion économique régionale a consacré une partie considérable de ses efforts au développement de l'activité industrielle en accordant diverses subventions à des entreprises privées. Toutefois, pour donner suite à son programme des régions spéciales dites "régions d'aménagement rural", il a entrepris de fournir à diverses localités l'aide préliminaire pour réunir les ressources physiques et humaines jugées nécessaires à la promotion de la croissance économique. Cet aspect particulier de ses opérations implique des transferts de fonds intergouvernementaux. En 1970, le gouvernement fédéral a signé avec sept provinces des ententes

areas. The agreements call for federal financing of a wide range of projects involving the construction of water and sewer systems, industrial parks, roads and bridges, port facilities, schools, serviced residential land and related facilities and amenities which the provinces and municipalities involved could not afford to carry out.

#### Transfers from the Federal to Local Governments

Most of the federal transfers to local governments are of the general purpose variety and are in the nature of grants in lieu of taxes. For a description of the payments involved, the reader is referred to item 5 appearing under the heading "General Purpose Transfers from the Federal Government to the Provinces" above. The remarks made thereunder in relation to federal grants in lieu of provincial government real property taxes have equal relevance for federal grants in lieu of local government real property taxes.

#### General Purpose Transfers from Provincial to Local Governments

These are per capita payments or payments established by reference to a given share of a particular provincial levy made to municipal authorities to assist them in the discharge of their responsibilities. Also included under this caption are grants in lieu of taxes paid to municipal governments in respect of provincial government real property situated in areas subject to municipal taxation. These grants are related to the taxes that would otherwise be exigible in respect of equivalent real property benefitting from local services.

#### Specific Purpose Transfers from Provincial to Local Governments

The lion's share of these payments relate to financial assistance in support of primary or secondary education. The amounts involved are paid directly to school boards. Other specific purpose transfers from provincial to local governments relate to the construction of municipal roads, sewage systems and water distribution systems as well as to the provision of health and welfare services at the local level.

#### Transfers from Local to Provincial Governments

The payments involved are relatively small and generally relate to payments for services rendered under shared-cost arrangements. They are, of course, of the general purpose variety.

ayant trait à des projets de développement couvrant vingt deux "régions d'aménagement rural". Ces ententes permettent de recourir aux instances fédérales pour mettre à exécution une vaste série de projets que ni les provinces et ni les municipalités en cause auraient eu les moyens d'entreprendre. Ces projets comprennent entre autres, la construction d'aqueducs et d'égouts de parcs industriels, de routes et de ponts, d'installations portuaires, d'écoles ainsi que l'aménagement de terrains résidentiels pourvus des services d'utilité publique et de certains autres avantages.

#### Transferts du gouvernement fédéral aux gouvernements municipaux

La plupart des transferts du gouvernement fédéral aux administrations publiques locales sont de nature générale et prennent la forme de subventions en remplacement de taxes foncières. On peut établir des précisions sur ce genre de paiements en se rapportant au poste 5 apparaissant sous le titre "Transferts de nature générale du gouvernement fédéral aux provinces". Les remarques qu'on y trouve au sujet des subventions fédérales en remplacement de taxes foncières provinciales s'appliquent tout aussi bien aux subventions fédérales en remplacement des taxes foncières des administrations publiques locales.

#### Transferts de nature générale des gouvernements provinciaux aux administrations publiques locales

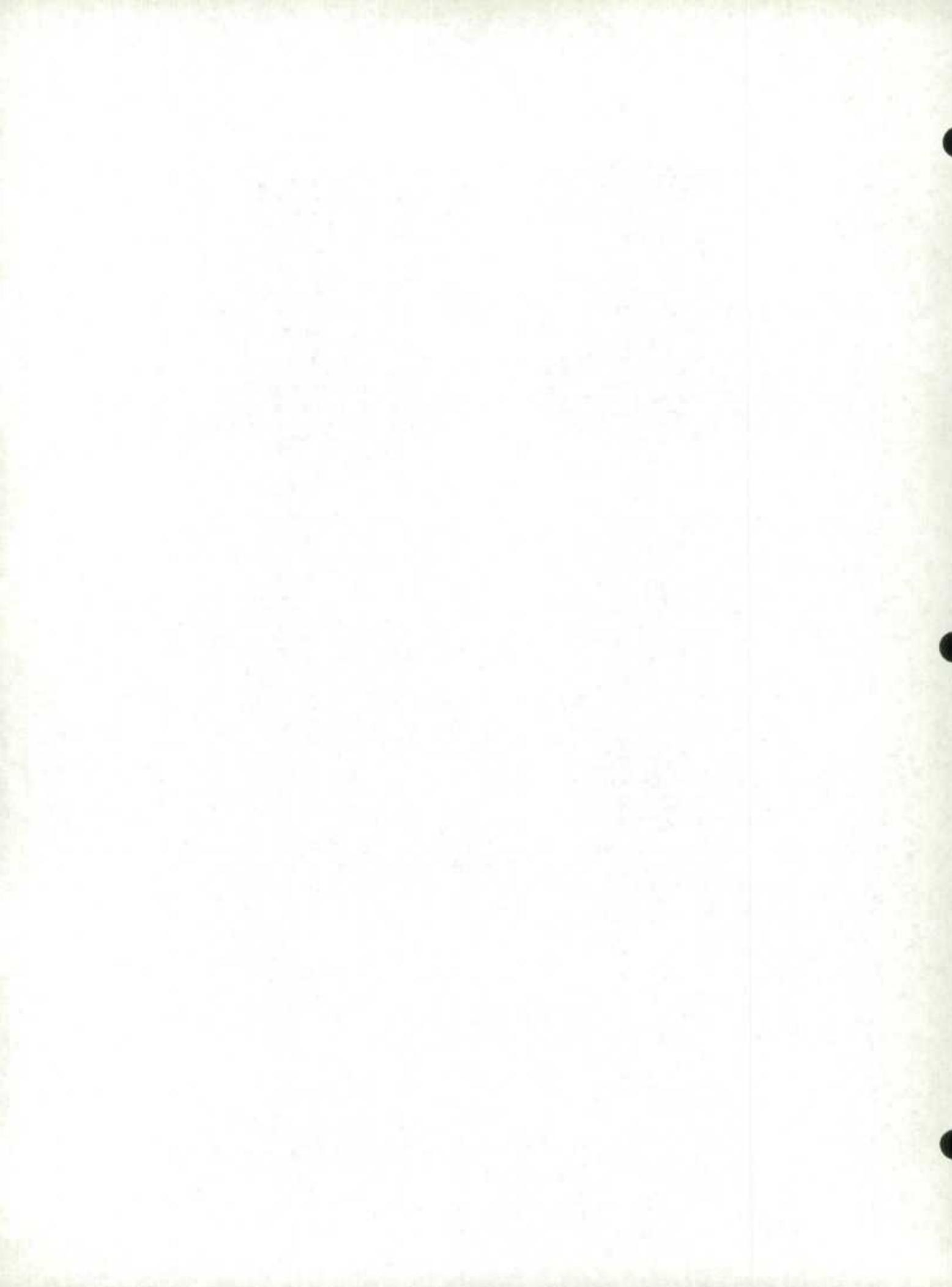
Ces paiements sont proportionnels à la population et représentent une certaine proportion d'un impôt provincial qui est remis aux autorités municipales pour leur aider à s'acquitter de leurs responsabilités. On inclut aussi dans ce groupe les subventions en remplacement de taxes foncières payées aux administrations publiques locales pour les immeubles appartenant aux gouvernements provinciaux et situés dans des régions assujetties aux taxes foncières des administrations publiques locales. Ces subventions sont fixées en tenant compte des impôts qui pourraient être exigés d'autre édifices de valeur comparable et bénéficiant des services locaux d'utilité publique.

#### Transferts à usage précis des gouvernements provinciaux aux administrations publiques locales

Ces paiements consistent, pour la plupart, en subventions à l'enseignement primaire et secondaire. Ces montants sont versés directement aux commissions scolaires. D'autres transferts à usage précis des gouvernements provinciaux aux administrations publiques municipales ont trait à la construction de routes municipales, de systèmes d'aqueduc ou d'égouts ainsi qu'à l'établissement de services de santé et de bien-être dans diverses localités.

#### Transferts d'administrations publiques locales à des gouvernements provinciaux

Ces paiements, relativement peu considérables, ont trait, dans la plupart des cas, à des remboursements pour services rendus, conformément aux termes d'accords à frais partagés. Il s'agit, il va sans dire, de transferts de nature générale.



PART I — PARTIE I

Revenue and Expenditure

—  
Revenus et dépenses

TABLE 1. Consolidated Government Revenue  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Source	Combined gross general revenue			Transfers from other levels of government and proceeds from intergovernment sales eliminated on consolidation	
		Revenus généraux bruts combinés				
		Provincial-Local governments	All governments	Administrations publiques provinciales et locales		
					thousands of dollars — milliers de dollars	
Taxes:						
1 Personal income .....		2,752,508	9,147,740		—	
2 Payroll .....		28,890	28,890		—	
3 Corporation income .....		763,010	3,189,438		—	
4 Insurance premiums .....		74,701	74,701		—	
5 Other, corporations and businesses .....		371,115	371,115		—	
6 Certain payments or credits to non-residents .....		—	258,151		—	
7 Real and personal property .....		3,300,976	3,300,976		—	
8 General sales .....		1,790,227	4,071,577		—	
9 Motive fuel .....		1,093,934	1,093,934		—	
10 Alcoholic beverages .....		1,115	360,970		—	
11 Tobacco .....		192,550	719,881		—	
12 Amusements and admissions .....		51,625	51,625		—	
13 Other commodities and services .....		74,032	147,029		—	
14 Customs duties .....		—	814,544		—	
15 Estates, successions and gifts .....		158,061	277,896		—	
16 Health insurance premiums .....		791,264	791,264		—	
17 Social insurance levies .....		319,806	815,005		—	
18 Universal pension plan levies .....		272,894	1,085,944		—	
19 Other .....		72,501	79,271		—	
20 Total taxes .....		12,109,209	26,679,951		—	
Natural resource revenue:						
21 Fish and game .....		27,016	27,016		—	
22 Forests .....		125,123	125,123		—	
23 Mines .....		76,547	76,547		—	
24 Oil and gas .....		303,980	303,980		—	
25 Water power .....		50,117	50,117		—	
26 Other .....		19,135	26,941		—	
27 Total natural resource revenue .....		601,918	609,724		—	
Privileges, licences and permits:						
28 Liquor control and regulation .....		97,228	97,228		—	
29 Motor vehicles .....		380,374	380,374		—	
30 Concessions and franchises .....		31,245	31,245		—	
31 Other .....		75,378	105,921		—	
32 Total privileges licences and permits .....		584,225	614,768		—	
Sales of goods and services .....		715,456	1,200,974		458	
Return on investments:						
34 Remittances from own enterprises .....		525,553	538,608		—	
35 Interest .....		779,615	1,539,730		—	
36 Dividends, foreign exchange and other .....		10,083	185,568		—	
37 Total return on investments .....		1,315,251	2,263,906		—	
Other Revenue from own sources:						
38 Contributions to non-trusteed public service and teachers' pension plans .....		79,532	219,450		—	
39 Postal receipts .....		—	418,178		—	
40 Bullion and coinage .....		—	19,946		—	
41 Fines and penalties .....		111,633	120,160		—	
42 Miscellaneous .....		112,505	119,403		—	
43 Total other revenue from own sources .....		303,670	897,137		—	
Transfers from Other Levels of Government:						
44 General purpose .....		1,560,368	1,560,368		4,560,368 275,637	
45 Specific purpose .....		5,336,468	5,341,793		5,336,468 2734,995	
46 Total transfers from other levels .....		6,896,836	6,902,161		6,896,836 321,0672	
Transfers from government enterprises:						
47 Federal government enterprises .....		22,033	22,033		—	
48 Provincial government enterprises .....		22,875	22,875		—	
49 Total transfers from government enterprises .....		44,908	44,908		3,211,090	
50 Total .....		22,571,473	39,213,529		6,897,294	
51 Total consolidated government revenue .....						

TABLEAU 1. Revenus consolidés des administrations publiques  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Transfers from other levels of government and proceeds from intergovernment sales eliminated on consolidation	Consolidated revenue		Source	
	Revenus consolidés			
Transfers en provenance d'autres paliers de l'administration publique et recettes provenant de ventes de biens et services entre administrations publiques éliminées au cours de la consolidation				
All governments	Provincial-Local governments	All governments		
Toutes les administrations publiques	Administrations publiques provinciales et locales	Toutes les administrations publiques		
thousands of dollars - milliers de dollars			N°	
	2,752,508	9,147,740	Impôts:	
	28,890	28,890	Revenu des particuliers .....	1
	763,010	3,189,438	Feuille de paie .....	2
	76,701	74,701	Revenu des sociétés .....	3
	371,115	371,115	Primes d'assurance .....	4
	—	258,151	Autres, sur les sociétés et les entreprises .....	5
	3,300,976	3,300,976	Certains paiements ou crédits versés à des non-résidents .....	6
	1,790,227	4,071,577	Propriété foncière ou personnelle .....	7
	1,093,934	1,093,934	Généraux de vente .....	8
	1,115	360,970	Carburants .....	9
	192,550	719,881	Boissons alcooliques .....	10
	51,625	51,625	Tabac .....	11
	74,032	147,029	Spectacles et billets d'entrée .....	12
	—	814,544	Autres biens et services .....	13
	158,061	277,896	Droits de douane .....	14
	791,264	791,264	Biens transmis par décès, successions et dons .....	15
	319,806	815,005	De nature de primes pour services de santé .....	16
	272,894	1,085,944	Au titre de l'assurance sociale .....	17
	72,501	79,271	Au titre des régimes universels de pension .....	18
	12,109,209	26,679,951	Autres .....	19
			Total, impôts .....	20
			Revenu au titre des ressources naturelles:	
	27,016	27,016	Chasse et pêche .....	21
	125,123	125,123	Forêts .....	22
	76,547	76,547	Mines .....	23
	303,980	303,980	Pétrole et gaz .....	24
	50,117	50,117	Ressources hydrauliques .....	25
	19,135	26,941	Autres .....	26
	601,918	609,724	Total, revenu au titre ressources naturelles .....	27
			Priviléges, licences et permis:	
	97,228	97,228	Régie et réglementation des alcools .....	28
	380,374	380,374	Véhicules automobiles .....	29
	31,245	31,245	Concessions et franchises .....	30
	75,378	105,921	Autres .....	31
	584,225	614,768	Total, priviléges, licences et permis .....	32
178,419	714,998	1,027,555	Ventes de biens et services .....	33
			Revenus de placements:	
	525,553	538,608	Remises des propres entreprises .....	34
	779,615	1,539,730	Intérêts .....	35
	10,083	185,568	Dividendes, fonds de change et autres .....	36
	1,315,251	2,263,906	Total, revenus de placements .....	37
			Autres revenus de source propre:	
	79,532	219,450	Contributions aux régimes de pension non constitués en fiducie de la fonction publique et des enseignants .....	38
	—	418,178	Revenu postal .....	39
	111,633	19,946	Lingots et monnayage .....	40
	112,505	120,160	Amendes et pénalités .....	41
	303,670	119,403	Divers .....	42
1,560,380	1,244,731	897,137	Total, autres revenus de source propre .....	43
3,341,783	2,401,473	—	Transferts en provenance d'autres paliers de l'administration publique:	
5,902,161	3,646,284	—	De nature générale .....	44
		—	À usage précis .....	45
7,075,560	1,567,179	—	Total, transferts en provenance d'autres paliers de l'administration publique .....	46
	1,567,179	32,137,949	Transferts des entreprises publiques:	
	22,033	22,033	Entreprises publiques fédérales .....	47
	22,875	22,875	Entreprises publiques provinciales .....	48
	44,908	44,908	Total, transferts des entreprises publiques .....	49
			Total .....	50
			Total, revenus consolidés des administrations publiques .....	51
	1,567,179	32,137,949		
	1,567,179	32,137,949		
	1,567,179	32,137,949		
	1,567,179	32,137,949		

TABLE 2. Consolidated Government Expenditure  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1973

No.	Function	Combined gross general expenditure		Transfers to other levels of government eliminated on consolidation	
		Provincial-Local governments	All governments	Provincial-Local governments	All governments
		Administrations publiques provinciales et locales	Toutes les administrations publiques	Administrations publiques provinciales et locales	Toutes les administrations publiques
thousands of dollars - millions de dollars					
	General government:				
1	Executive and legislative .....	63,668	98,151	-	-
2	Administrative .....	712,732	1,262,260	86	86
3	Contributions to trustee and pension payments from non-trusteed public service pension plans .....	168,855	397,744	-	-
4	Other .....	87,290	265,564	80	50,235
5	Total general government .....	1,032,545	2,023,719	166	50,321
	Protection of persons and property:				
6	National defence .....	-	1,724,548	-	-
7	Courts of law .....	102,375	127,964	1,500	1,500
8	Correctional services .....	112,079	182,232	27	27
9	Police services .....	445,251	613,072	1,231	1,231
10	Firefighting services .....	213,356	213,356	1,146	1,146
11	Regulatory services .....	117,682	142,924	917	917
12	Other .....	106,661	127,623	1,447	6,022
13	Total protection of persons and property .....	1,097,404	3,131,719	6,268	1D,843
	Transportation and communications:				
14	Air .....	1,029	187,663	17	2,101
15	Road .....	2,439,128	2,508,227	222,484	276,281
16	Rail .....	5,961	96,271	-	-
17	Water .....	37,405	186,494	-	-
18	Telecommunications .....	573	70,301	8	8
19	Postal services .....	-	449,127	-	-
20	Other .....	9,160	27,026	9	83
21	Total transportation and communications .....	2,493,256	3,525,109	222,518	278,473
	Health:				
22	Hospital care .....	2,737,588	3,475,798	15	735,793
23	Medical care .....	1,135,249	1,602,047	1,782	440,439
24	Preventive services .....	209,085	254,843	25,995	41,308
25	Other .....	53,455	110,293	854	854
26	Total health .....	4,135,377	5,442,981	28,646	1,218,394
	Social welfare:				
27	Universal pension plans .....	53,995	143,231	-	-
28	Old age security .....	-	1,907,224	-	-
29	Veterans' benefits .....	-	408,970	-	-
30	Unemployment insurance .....	-	837,601	-	-
31	Family and youth allowances .....	98,170	714,068	-	-
32	Workmen's compensation .....	257,944	257,944	-	-
33	Assistance to disabled, handicapped, unemployed and other needy individuals .....	1,450,481	2,010,386	188,733	591,841
34	Other .....	61,266	138,877	12,456	18,869
35	Total social welfare .....	1,921,856	6,418,301	201,189	610,710
	Education:				
36	Primary and secondary .....	6,621,712	6,801,098	2,251,457	2,269,486
37	Post-secondary .....	1,278,613	1,849,794	12,663	571,234
38	Special retraining services .....	120,831	228,560	21	24
39	Other .....	67,982	82,057	608	6,322
40	Total education .....	8,089,138	8,961,509	2,264,749	2,818,908

TABLEAU 2. Dépenses consolidées des administrations publiques  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

TABLE 2. Consolidated Government Expenditure  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970 - Concluded

No.	Function	Combined gross general expenditure		Transfers to other levels of government eliminated on consolidation	
		Dépenses générales brutes combinées		Transferts à d'autres paliers de l'administration publique éliminés au cours de la consolidation	
		Provincial-Local governments - Administrations publiques provinciales et locales	All governments - Toutes les administrations publiques	Provincial-Local governments - Administrations publiques provinciales et locales	All governments - Toutes les administrations publiques
thousands of dollars - milliers de dollars					
41	Natural resources:				
41	Fish and game .....	27,328	98,569	85	1,567
42	Forests .....	136,749	159,747	204	897
43	Mines .....	26,074	96,379	5	4,055
44	Oil and gas .....	4,870	4,870	—	—
45	Water power .....	27,897	78,889	33	1,535
46	Other .....	68,998	125,551	1,862	18,092
47	Total natural resources .....	291,916	564,005	2,189	26,146
48	Agriculture, trade and industry, and tourism:				
48	Agriculture .....	211,595	658,808	1,090	63,883
49	Trade and industry .....	93,588	453,812	19	97,815
50	Tourism .....	43,505	54,666	11,000	11,000
51	Total agriculture, trade and industry, and tourism .....	348,688	1,167,286	12,109	172,498
52	Environment:				
52	Water purification and supply .....	220,739	221,184	10,394	10,394
53	Sewage collection and disposal .....	228,865	237,162	—	8,797
54	Garbage and waste collection and disposal .....	98,744	98,744	—	—
55	Pollution control .....	10,227	10,227	3,568	3,568
56	Other .....	12,003	12,003	—	—
57	Total environment .....	570,578	579,320	13,962	22,704
58	Recreation and culture:				
58	Recreational facilities .....	303,405	352,185	3,093	8,161
59	Cultural facilities .....	112,395	156,480	786	786
60	Other .....	66,607	87,181	2,742	2,742
61	Total recreation and culture .....	482,407	595,846	6,621	11,689
62	Labour, employment and immigration:				
62	Labour and employment .....	19,108	145,189	—	—
63	Immigration .....	5,246	36,632	—	2,520
64	Other .....	—	—	—	—
65	Total labour, employment and immigration .....	24,354	181,821	—	2,520
66	Housing:				
66	General assistance .....	46,887	87,839	18,860	45,712
67	Home buyer assistance .....	17,429	17,429	—	—
68	Real property tax subsidies .....	236,563	236,563	1	1
69	Total housing .....	300,879	341,831	18,861	45,713
70	Foreign affairs and international assistance .....	—	289,123	—	—
71	Supervision and development of regions and municipalities .....	157,502	215,186	61,721	61,721
72	Research establishments .....	11,595	395,158	—	—
73	General purpose transfers to other levels of government .....	326,171	1,645,088	326,171	1,645,088
74	Transfers to own enterprises .....	52,008	307,607	—	—
75	Debt charges:				
75	Interest .....	1,332,527	2,522,301	—	—
76	Other .....	52,564	95,403	—	—
77	Total debt charges .....	1,385,091	2,617,704	—	—
78	Other expenditure .....	160,826	206,223	—	—
79	Total .....	22,881,591	38,609,536	3,165,170	6,995,688
80	Total consolidated government expenditure .....	—	—	—	—

TABLEAU 2. Dépenses consolidées des administrations publiques  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970 — fin

TABLE 3. Percentage Distribution of Consolidated Government Revenues by Major Source

TABLEAU 3. Taux de répartition des revenus consolidés des administrations publiques par source principale

Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970 — Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Source	Provincial-Local governments		All governments	
	Amount — Montant	Percentage — Pourcentage	Amount — Montant	Percentage — Pourcentage
	thousands of dollars — milliers de dollars		thousands of dollars — milliers de dollars	
Taxes: — Impôts:				
Personal income — Revenu des particuliers .....	2,752,508	14.2	9,147,740	28.4
Corporation income — Revenu des sociétés .....	763,010	3.9	3,189,438	9.9
Real and personal property — Propriété foncière ou personnelle .....	3,300,976	17.1	3,300,976	10.3
General sales — Généraux de vente .....	1,790,227	9.2	4,071,577	12.7
Motive fuel — Carburants .....	1,093,934	5.7	1,093,934	3.4
Alcoholic beverages and tobacco — Boissons alcooliques et tabac .....	193,665	1.0	1,080,851	3.4
Customs duties — Droits de douane .....	—	—	814,544	2.5
Other taxes — Autres impôts .....	2,214,889	11.5	3,980,891	12.4
Taxes — Total — Impôts .....	12,109,209	62.6	26,679,951	83.0
Interest — Intérêts .....	779,615	4.0	1,539,730	4.8
Other non-tax revenue — Autres sources non-fiscales .....	647,155 <sup>a</sup> 2,785,356	33.4	3,918,268	12.2
Consolidated government revenue — Total — Revenus consolidés des administrations publiques .....	19,360,343 <sup>b</sup> 15,674,179	100.0	32,137,949	100.0

TABLE 4. Percentage Distribution of Consolidated Expenditure by Major Function

TABLEAU 4. Taux de répartition des dépenses consolidées des administrations publiques par fonction principale

Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970 — Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Function — Fonction	Provincial-Local governments		All governments	
	Amount — Montant	Percentage — Pourcentage	Amount — Montant	Percentage — Pourcentage
	thousands of dollars — milliers de dollars		thousands of dollars — milliers de dollars	
General government — Administration publique générale ....	1,032,379	5.3	1,972,797	6.3
Protection of persons and property — Protection des personnes et des biens .....	1,090,686	5.5	3,078,644	9.8
Transportation and communications — Transports et communications .....	2,270,738	11.5	3,246,636	10.3
Health — Santé .....	4,106,731	20.8	4,223,973	13.4
Social welfare — Bien-être social .....	1,720,667	8.7	5,807,591	18.5
Education — Éducation .....	5,824,389	29.6	5,992,979	19.0
Natural resources — Ressources naturelles .....	289,727	1.5	537,757	1.7
Agriculture, trade and industry, and tourism — Agriculture, commerce et industrie, et tourisme .....	336,579	1.7	994,588	3.2
Environment — Environnement .....	556,608	2.8	556,608	1.8
Recreation and culture — Loisirs et culture .....	475,786	2.4	584,157	1.9
Debt charges — Service de la dette .....	1,385,091	7.0	2,617,704	8.3
Other expenditure — Autres dépenses .....	626,582	3.2	1,826,995	5.8
Consolidated government expenditure — Total — Dépenses consolidées des administrations publiques .....	19,715,963	100.0	31,440,429	100.0





## CATALOGUE

68-202

ANNUAL - ANNUEL

Consolidated Government FinanceFinances consolidées des administrations publiques1970TABLEAUX

The following changes are required - Les changements suivants sont requis:

Item - posteTABLE - TABLEAU 1, pages 18, 19

44. Col. 3	275,637	Col. 5	1,284,731
45. Col. 2	7,934,995	Col. 5	2,401,473
46. Col. 3	3,210,632	Col. 5	3,686,204
50. Col. 3	3,211,090	Col. 5	19,360,383
51.			

TABLE - TABLEAU 3, page 24

Col. 1 Delete the last two figures and replace by the following - Enlever les deux derniers chiffres et les remplacer par les suivants:

5,471,559 (instead of - au lieu de 2,785,355) and - et 19,360,383 (instead of - au lieu de 15,674,179)

Col. 2 Delete all figures and replace by the following - Enlever tous les chiffres et les remplacer par les suivants:

14.2, 3.9, 17.1, 9.2, 5.7, 1.0, 11.5, 62.6, 4.0, 33.4 and - et 100.0 (instead of - au lieu de 17.6, 4.9, 21.1, 11.4, 7.0, 1.2, 14.1, 77.3, 5.0, 17.7 and - et 100.0)

Item - posteTABLE - TABLEAU 5, pages 26, 2747. Cols. 1-12 incl. Delete all figures and complete the table as follows - Enlever tous les chiffres et ajouter au tableau l'information qui suit:  
Transfers from federal government - transferts en provenance de l'administration publique fédérale:

	Col. 1	Col. 2	Col. 3	Col. 4	Col. 5	Col. 6
47. General purpose - de nature générale	101,635	21,986	104,102	78,084	745,801	69,236
48. Specific purpose - à usage précis ....	92,840	25,555	98,077	114,959	350,445	935,748
49. Total - transfers from Federal government - transferts en provenance de l'administration publique fédérale .....	194,475	47,541	202,179	193,043	1,096,246	1,004,984
50. Total .....	376,379	93,169	573,174	460,366	5,565,733	7,155,177

51. Consolidated Provincial Local revenue - Total - Revenus consolidés des administrations publiques provinciales et locales .....	
47. General purpose - de nature générale	56,574
48. Specific purpose - à usage précis ....	153,947
49. Total - transfers from Federal government - transferts en provenance de l'administration publique fédérale .....	210,521
50. Total .....	860,892

Col. 7      Col. 8      Col. 9      Col. 10      Col. 11      Col. 12      Col. 13

47. General purpose - de nature générale	49,608	19,189	5,413	6,161	26,942	1,284,731
48. Specific purpose - à usage précis ....	129,248	226,273	245,492	5,766	23,123	2,401,473
49. Total - transfers from Federal government - transferts en provenance de l'administration publique fédérale .....	178,856	245,462	250,905	11,927	50,065	3,686,204
50. Total .....	771,606	1,518,652	1,902,045	20,233	62,957	
51. Consolidated Provincial Local revenue - Total - Revenus consolidés des administrations publiques provinciales et locales .....						19,360,383



TABLEAU 3. Revenus consolidés des administrations publiques provinciales et locales par province  
(après élimination de tous les transferts entre administrations provinciales et locales)

Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Province- territory	Alberta	British Columbia — Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories — Territoires du Nord- Ouest	Total	Source	N°
93,225	181,807	249,790	—	—	2,752,508		1
—	—	—	—	—	28,890		2
13,988	57,950	89,352	—	—	763,010		3
2,831	4,726	7,609	—	—	74,701		4
10,575	17,752	11,579	—	70	371,115		5
—	—	—	—	—	—		6
131,612	237,459	389,312	1,422	1,077	3,300,976		7
34,914	—	212,204	—	—	1,790,227		8
34,288	79,354	81,477	1,756	2,039	1,093,934		9
—	—	—	274	—	1,115		10
5,319	12,523	2,136	—	—	192,550		11
269	1,955	3,351	16	—	51,625		12
—	—	2,735	—	826	74,032		13
—	—	—	—	—	—		14
1	3	28,725	—	—	158,061		15
18,218	55,215	73,650	—	—	791,264		16
7,531	23,783	45,728	—	96	319,806		17
—	—	—	—	—	272,894		18
666	3,443	724	2	—	72,501		19
184,617	675,970	1,198,372	3,470	4,108	12,109,209	Total, impôts	20
						Revenu au titre des ressources naturelles:	
2,031	1,860	2,982	59	62	27,016	Chasse et pêche	21
3,120	4,374	71,143	—	5	125,123	Forêts	22
3,485	1,644	12,690	—	—	76,547	Minas	23
22,366	234,632	40,286	—	—	303,980	Pétrole et gaz	24
747	195	3,891	—	—	50,117	Ressources hydrauliques	25
4,317	3,909	2,995	—	191	19,135	Autres	26
40,166	246,614	133,987	59	258	601,918	Total, revenu au titre des ressources naturelles	27
						Priviléges, licences et permis:	
208	2,201	985	24	101	97,228	Régie et réglementation des alcools	28
11,122	27,680	37,386	492	195	380,374	Véhicules automobiles	29
1,174	7,460	4,338	3	77	31,245	Concessions et franchises	30
3,491	9,321	15,457	149	128	75,378	Autres	31
19,295	46,662	58,166	668	501	584,225	Total, priviléges, licences et permis	32
30,362	97,800	107,514	2,216	5,130	714,998	Ventes de biens et services	33
						Revenus de placements:	
12,404	72,381	68,693	1,493	2,155	525,553	Remises des propres entreprises	34
34,981	90,166	65,989	337	403	779,615	Intérêts	35
192	50	—	—	—	10,083	Dividendes, fonds de change et autres	36
87,932	162,597	134,682	1,830	2,558	1,315,251	Total, revenus de placements	37
						Autres revenus de source propre:	
12,200	19,859	—	—	—	79,532	Contributions aux régimes de pension non constitués en fiducie de la fonction publique et des enseignants.	38
—	—	—	—	—	—	Revenu postal	39
3,358	10,291	8,100	56	15	111,633	Lingots et monnayage	40
5,385	12,063	6,208	7	322	112,505	Amendes et pénalités	41
15,352	42,213	14,308	63	337	303,670	Divers	42
						Total, autres revenus de source propre	43
						Transferts des entreprises publiques:	
1,06	—	1,292	—	—	22,033	Entreprises publiques fédérales	44
2,314	1,334	2,819	—	—	22,875	Entreprises publiques provinciales	45
1,420	1,334	4,111	—	—	44,908	Total, transferts des entreprises publiques	46
1,273,190	—	1,651,140	—	8,306	12,892		47
						Total, revenus consolidés des administrations publiques provinciales et locales	48

TABLE 6. Consolidated Expenditure of Provincial and Local Government  
(after elimination of all Provincial-Local transfers)

For the Fiscal Year Ended Nearest December 31, 1970

No.	Function	Newfoundland — Terre-Neuve	Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	New Brunswick — Nouveau Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba
thousands of dollars — milliers de dollars								
<b>General government:</b>								
1	Executive and legislative .....	1,643	595	2,726	2,759	27,412	13,208	4,037
2	Administrative .....	14,832	4,764	19,482	16,952	225,943	230,682	28,156
3	Contributions to trustee and pension payments from non-trusteed public service pension plans .....	2,580	257	9,036	6,681	32,105	82,634	3,122
4	Other .....	810	599	2,213	5,151	36,525	18,808	6,741
5	<b>Total general government .....</b>	<b>19,865</b>	<b>6,215</b>	<b>33,457</b>	<b>31,543</b>	<b>321,985</b>	<b>345,332</b>	<b>42,056</b>
<b>Protection of persons and property:</b>								
6	National defence .....	—	—	—	—	—	—	—
7	Courts of law .....	851	199	1,023	1,700	29,938	40,692	3,012
8	Correctional services .....	1,662	178	2,287	1,620	16,877	54,254	4,709
9	Police services .....	4,162	907	8,667	6,324	152,314	177,578	13,969
10	Firefighting services .....	1,985	366	6,558	5,255	49,787	84,232	9,004
11	Regulatory services .....	1,099	632	2,760	2,707	31,645	48,106	4,999
12	Other .....	676	93	2,239	2,004	26,384	52,846	3,265
13	<b>Total protection of persons and property ...</b>	<b>10,435</b>	<b>2,375</b>	<b>23,534</b>	<b>19,610</b>	<b>306,945</b>	<b>457,708</b>	<b>38,958</b>
<b>Transportation and communications:</b>								
14	Air .....	—	—	—	—	13	48	—
15	Road .....	55,338	14,082	75,316	84,468	650,703	784,523	80,174
16	Rail .....	—	18	128	—	—	4,864	—
17	Water .....	94	95	937	954	2,082	—	—
18	Telecommunications .....	—	—	—	—	—	—	—
19	Postal services .....	—	—	—	—	—	—	—
20	Other .....	485	—	—	—	4,769	164	—
21	<b>Total transportation and communications ....</b>	<b>55,917</b>	<b>14,195</b>	<b>76,381</b>	<b>85,422</b>	<b>657,567</b>	<b>790,033</b>	<b>80,208</b>
<b>Health:</b>								
22	Hospital care .....	55,433	10,676	99,999	68,853	857,918	946,957	103,753
23	Medical care .....	16,974	1,763	33,283	8,841	139,121	590,058	57,690
24	Preventive services .....	1,884	538	1,337	5,821	52,611	71,974	15,322
25	Other .....	770	1,306	7,361	4,067	5,691	7,546	11,837
26	<b>Total health .....</b>	<b>75,061</b>	<b>14,283</b>	<b>141,980</b>	<b>87,582</b>	<b>1,055,341</b>	<b>1,616,535</b>	<b>188,602</b>
<b>Social welfare:</b>								
27	Universal pension plans .....	804	—	—	—	39,398	6,330	901
28	Old age security .....	—	—	—	—	—	—	—
29	Veterans' benefits .....	—	—	—	—	—	—	—
30	Unemployment insurance .....	—	—	—	—	—	—	—
31	Family and youth allowances .....	—	—	—	—	98,170	—	—
32	Workmen's compensation .....	4,921	482	7,557	5,445	59,720	114,500	9,029
33	Assistance to disabled, handicapped, unemployed and other needy individuals .....	43,049	8,296	36,760	32,940	443,108	389,572	41,188
34	Other .....	591	267	2,722	196	14,463	3,143	11,194
35	<b>Total social welfare .....</b>	<b>49,365</b>	<b>9,045</b>	<b>47,039</b>	<b>38,581</b>	<b>654,859</b>	<b>513,545</b>	<b>62,312</b>
<b>Education:</b>								
36	Primary and secondary .....	64,995	18,459	127,870	114,166	1,173,664	1,772,087	188,237
37	Post-secondary .....	23,720	6,051	42,086	27,195	249,013	527,310	52,038
38	Special retraining services .....	7,694	2,173	4,096	8,942	41,111	51,245	139
39	Other .....	3,447	107	5,732	2,682	6,136	22,322	14,211
40	<b>Total education .....</b>	<b>99,856</b>	<b>26,790</b>	<b>179,784</b>	<b>152,985</b>	<b>1,469,924</b>	<b>2,372,964</b>	<b>255,317</b>

TABLEAU 3. Éléments consolidés des administrations publiques provinciales et locales par provinces  
(après élimination de tous les transferts entre administrations provinciales et locales)

Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Province	Alberta	British Columbia	Yukon	Northwest Territories	Total	Fonction	N°
		Colombie-Britannique		Territoires du Nord-Ouest			
thousand of dollars - milliers de dollars							
3,765	3,865	3,714	160	584	63,668	Administration publique générale:	1
24,536	55,056	64,609	1,748	25,786	712,646	Exécutif et législatif .....	1
4,956	12,712	15,032	-	-	168,855	Administration .....	2
3,134	5,454	7,527	1,002	246	87,210	Contribution aux régimes de pension en fiducie et versements de pensions en vertu des régimes de pension de la fonction publique non constitués en fiducie.	3
34,431	77,087	90,882	2,910	26,616	1,032,379	Autres .....	4
						Total, administration générale .....	5
thousand of dollars - milliers de dollars							
13,957	13,957	6,318	10	372	100,875	Protection des personnes et des biens:	6
3,175	11,125	14,422	698	1,045	112,052	Défense nationale .....	6
12,626	28,742	36,980	17	1,284	443,570	Tribunaux .....	7
7,462	20,762	26,057	331	411	212,210	Services correctionnels .....	8
4,724	10,796	8,989	199	109	116,765	Police .....	9
2,301	7,488	7,741	42	135	105,214	Lutte contre les incendies .....	10
32,091	92,870	100,507	1,297	3,356	1,090,686	Services de réglementation .....	11
						Autres .....	12
						Total, protection des personnes et des biens .....	13
thousand of dollars - milliers de dollars							
12	178,760	169,998	6,077	2,637	2,216,644	Transports et communications:	14
-	951	-	-	-	5,961	Air .....	14
417	266	32,550	-	-	37,405	Route .....	15
539	-	-	6	-	565	Chemin de fer .....	16
-	512	3,213	8	-	-	Eau .....	17
112,254	180,501	205,761	6,452	2,747	2,270,738	Télécommunications .....	18
						Postes .....	19
						Autres .....	20
						Total, transports et communications .....	21
thousand of dollars - milliers de dollars							
257,498	257,498	217,714	1,461	2,902	2,737,573	Santé:	22
102,044	102,044	149,547	81	959	1,133,467	Soins hospitaliers .....	22
12,639	9,217	11,041	442	264	183,090	Soins médicaux .....	23
2,056	2,122	9,214	56	575	52,601	Services de prévention .....	24
370,210	370,881	387,516	2,040	4,700	4,106,731	Autres .....	25
						Total, santé .....	26
thousand of dollars - milliers de dollars							
3,624	3,624	2,030	-	-	53,995	Bien-être social:	27
-	-	-	-	-	-	Régimes universels de pension .....	27
-	-	-	-	-	-	Pensions de vieillesse .....	28
-	-	-	-	-	-	Prestations d'anciens combattants .....	29
-	-	-	-	-	-	Assurance-chômage .....	30
19,156	19,156	31,294	42	-	98,170	Allocations familiales et aux jeunes .....	31
88,066	88,066	135,127	1,210	2,539	1,261,748	Indemnisation des accidents de travail .....	32
6,910	4,354	3,959	261	750	48,810	Assistance aux invalides, handicapés, chômeurs et autres personnes nécessiteuses .....	33
115,200	115,200	172,410	1,513	3,289	1,720,667	Autres .....	34
						Total, bien-être social .....	35
thousand of dollars - milliers de dollars							
344,889	344,889	385,532	5,910	10,754	4,370,255	Éducation:	36
174,774	174,774	116,200	147	-	1,265,950	Élémentaire et secondaire .....	36
3,976	3,976	-	26	638	120,810	Postsecondaire .....	37
4,251	4,251	4,522	20	46	67,374	Services spéciaux de recyclage .....	38
327,890	327,890	506,254	6,102	11,438	9,836,380	Autres .....	39
						Total, éducation .....	40

TABLE 6. Consolidated Expenditure of Provincial and Local Governments, by province  
(after elimination of all Provincial-Local transfers) - Consolidated

For the Fiscal Year Ended Nearest December 31, 1970

No.	Function	Newfound- land - Terre- Neuve	Prince Edward Island - Île-du- Prince- Édouard	Nova Scotia - Nouvelle- Écosse	New Brunswick - Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Natural resources:</b>								
41	Fish and Game .....	4,508	582	1,600	1,391	8,051	-	4,533
42	Forests .....	1,239	159	1,766	4,915	23,151	47,501	2,669
43	Mines .....	246	-	3,184	626	4,991	8,871	1,254
44	Oil and gas .....	-	11	-	-	-	314	-
45	Water power .....	-	59	-	-	-	-	9,643
46	Other .....	584	126	1,272	15,630	17,970	12,675	4,457
47	Total natural resources .....	6,577	937	7,822	22,562	54,163	69,361	22,556
<b>Agriculture, trade and industry and tourism:</b>								
48	Agriculture .....	3,114	2,009	6,172	3,138	76,360	60,464	15,348
49	Trade and industry .....	15,462	2,638	5,856	5,871	27,260	14,323	2,249
50	Tourism .....	2,603	595	2,850	875	5,539	12,226	987
51	Total agriculture, trade and industry and tourism .....	21,179	5,242	14,878	9,884	109,159	87,013	18,584
<b>Environment:</b>								
52	Water purification and supply .....	1,492	345	6,854	4,022	53,598	82,199	8,111
53	Sewage collection and disposal .....	1,703	312	7,446	4,578	61,089	84,364	9,284
54	Garbage and waste collection and disposal .....	735	135	3,213	1,975	26,357	36,399	4,006
55	Pollution control .....	253	584	2	-	-	4,397	532
56	Other .....	62	11	479	167	2,220	6,255	384
57	Total environment .....	4,245	1,387	17,994	10,742	143,264	213,611	33,312
<b>Recreation and culture:</b>								
58	Recreational facilities .....	1,663	1,579	3,058	5,533	65,905	136,360	14,200
59	Cultural facilities .....	1,298	411	3,033	3,374	21,112	42,456	12,291
60	Other .....	100	62	631	486	17,929	31,936	1,382
61	Total recreation and culture .....	3,061	2,052	6,722	9,393	104,946	210,757	27,852
<b>Labour, employment and immigration:</b>								
62	Labour and employment .....	-	95	538	1,195	9,184	4,668	464
63	Immigration .....	-	-	-	-	4,893	253	-
64	Other .....	-	-	-	-	-	-	-
65	Total labour, employment and immigration .....	-	95	538	1,195	14,077	4,921	464
<b>Housing:</b>								
66	General assistance .....	3,155	1,870	1,159	-	1,600	12,041	331
67	Home buyer assistance .....	-	-	-	-	6,903	-	-
68	Real property tax subsidies .....	-	-	-	-	5,883	155,860	-
69	Total housing .....	3,155	1,870	1,159	-	14,386	167,901	331
70	Foreign affairs and international assistance .....	-	-	-	-	-	-	-
71	Supervision and development of regions and municipalities .....	13,375	825	803	3,825	26,913	34,426	1,509
72	Research establishments .....	-	-	958	935	-	4,310	-
73	Transfers to own enterprises .....	910	703	4,062	7,801	335	26,985	5,944
<b>Debt charges:</b>								
74	Interest .....	39,123	8,810	66,499	32,717	408,847	476,967	62,880
75	Other .....	3,604	416	3,837	1,105	11,080	15,999	3,913
76	Total debt charges .....	42,727	9,226	70,336	33,822	419,927	492,966	66,793
77	Other expenditure .....	-	587	306	8,646	1,107	15,168	76,893
78	Totals .....	406,315	95,546	636,093	516,989	5,368,959	7,485,261	834,128
79	Total consolidated provincial-local expenditure .....	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 6. Dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et locales par province  
(après élimination de tous les transferts entre administrations provinciales et locales) - fin

Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Sous-groupe - catégorie	Alberta	British Columbia — Colombie-Britannique	Yukon	Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest	Total	Fonction	N°
1,030	1,960	2,597	124	807	27,243	Ressources naturelles:	41
869	14,026	40,259	—	—	136,545	Chasse et pêche .....	42
1,741	1,047	4,107	2	—	26,069	Forêts .....	43
414	4,131	—	—	—	4,870	Mines .....	44
1,476	5,725	10,961	—	—	27,864	Pétrole et gaz .....	45
4,393	5,754	4,275	—	—	67,136	Énergie hydraulique .....	46
9,974	32,643	62,199	126	807	289,727	Total, ressources naturelles .....	47
14,674	19,207	10,019	—	—	210,505	Agriculture, commerce et industrie, et tourisme:	48
1,862	10,037	5,217	—	2,787	93,569	Agriculture .....	49
944	1,771	3,390	350	375	32,505	Commerce et industrie .....	50
37,487	31,015	18,626	350	3,162	336,579	Total, agriculture, commerce et industrie, et tourisme .....	51
7,639	20,031	24,400	1,054	600	210,365	Environnement:	52
8,654	22,872	27,860	425	270	228,857	Purification et distribution de l'eau .....	53
3,737	9,868	12,020	183	116	98,744	Collecte et évacuation des eaux d'égout .....	54
66	50	689	86	—	6,659	Collecte et enlèvement des ordures et déchets .....	55
315	831	1,212	57	10	12,003	Contrôle de la pollution .....	56
30,411	53,652	66,181	1,805	996	556,608	Total, environnement .....	57
10,972	27,355	32,522	256	844	300,312	Loisirs et culture:	58
4,220	10,203	12,389	226	684	111,609	Installations récréatives .....	59
1,856	4,280	5,100	41	55	63,865	Installations culturelles .....	60
17,048	41,838	50,011	523	1,583	475,786	Total, loisirs et culture .....	61
481	983	1,500	—	—	19,108	Main-d'œuvre, emploi et immigration:	62
100	—	—	—	+	5,246	Main-d'œuvre et emploi .....	63
—	—	—	—	—	—	Immigration .....	64
583	983	1,500	—	—	24,354	Total, main-d'œuvre, emploi et immigration .....	65
618	6	3,385	340	3,522	28,027	Logement:	66
10,526	—	—	—	—	17,429	Aide générale .....	67
—	14,470	60,349	—	—	236,562	Aide aux acheteurs de maison .....	68
11,144	14,476	63,734	340	3,522	282,018	Total, logement .....	69
—	—	—	—	—	—	Affaires extérieures et aide à l'étranger .....	70
1,526	6,123	1,155	605	4,696	95,781	Supervision et mise en valeur des régions et des localités .....	71
1,680	3,712	—	—	—	11,595	Établissements de recherche .....	72
1,292	3,817	154	5	—	52,008	Transferts aux entreprises propres .....	73
95,935	104,576	73,393	1,373	1,407	1,332,527	Service de la dette:	74
3,411	6,038	3,137	—	24	52,564	Intérêts .....	75
59,346	110,614	76,530	1,373	1,431	1,385,091	Total, service de la dette .....	76
9,192	21,241	22,099	98	134	160,826	Autres dépenses .....	77
143,360	1,684,543	1,825,519	25,540	68,477	19,715,963	Total .....	78
						Total, dépenses consolidées des administrations publiques provinciales et territoriales .....	79

TABLE 7. Classification of Consolidated Government Revenue as per System of National Accounts  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Source	Financial management system — Système de la gestion financière	System of National Accounts — Système des comptes nationaux		
			Direct taxes — Impôts directs		Indirect taxes — Impôts indirects
			Persons — Particuliers	Business — Sociétés	
thousands of dollars — milliers de dollars					
Taxes:					
1 Personal income .....	9,147,740	9,147,740	—	—	—
2 Payroll .....	28,890	28,890	—	—	—
3 Corporation income .....	3,189,438	—	3,189,438	—	—
4 Insurance premiums .....	74,701	—	—	74,701	—
5 Other, corporations and businesses .....	371,115	—	—	371,115	—
6 Certain payments or credits to non-residents .....	258,151	—	258,151	—	—
7 Real and personal property .....	3,300,976	—	—	3,300,976	—
8 General sales .....	4,071,577	—	—	4,071,577	—
9 Motive fuel .....	1,093,934	—	—	1,093,934	—
10 Alcoholic beverages .....	360,970	—	—	360,970	—
11 Tobacco .....	719,881	—	—	719,881	—
12 Amusements and admissions .....	51,625	—	—	51,625	—
13 Other commodities and services .....	147,029	—	—	147,029	—
14 Customs duties .....	814,544	—	—	814,544	—
15 Estates, successions and gifts .....	277,896	277,896	—	—	—
16 Health insurance premiums .....	791,264	—	—	—	—
17 Social insurance levies .....	815,005	815,005	—	—	—
18 Universal pension plan levies .....	1,085,944	1,085,944	—	—	—
19 Other .....	79,271	—	—	76,293	—
20 Total taxes .....	26,679,951	11,355,475	3,447,589	11,082,645	—
Natural resource revenue:					
21 Fish and game .....	27,016	—	—	2,476	—
22 Forests .....	125,123	—	16,226	16,781	—
23 Mines .....	76,547	—	56,565	7,929	—
24 Oil and gas .....	303,980	—	—	46,554	—
25 Water power .....	50,117	—	—	30,458	—
26 Other .....	26,941	—	—	18,565	—
27 Total natural resource revenue .....	609,724	—	72,791	122,864	—
Privileges, licenses and permits:					
28 Liquor control and regulation .....	97,228	—	—	97,228	—
29 Motor vehicles .....	380,374	—	—	206,778	—
30 Concessions and franchises .....	31,245	—	—	—	—
31 Other .....	105,921	3,970	—	79,528	—
32 Total privileges, licences and permits .....	614,768	3,970	—	383,534	—
Sales of goods and services .....	1,027,555	—	410	6,631	—
Return on Investments:					
34 Remittances from own enterprises .....	538,608	—	—	450,182	—
35 Interest .....	1,539,730	—	—	43,809	—
36 Dividends, foreign exchange and other .....	185,568	—	—	—	—
37 Total return on investments .....	2,263,906	—	—	493,991	—
Other Revenue from Own Sources:					
38 Contributions to non-trusteed public service and teachers's pension plans .....	219,450	212,806	6,644	—	—
39 Postal receipts .....	418,178	—	—	—	—
40 Bullion and coinage .....	19,946	—	—	—	—
41 Fines and penalties .....	120,160	—	1,567	33,811	—
42 Miscellaneous .....	119,403	351	—	5,190	—
43 Total other revenue from own sources .....	897,137	213,157	8,211	39,001	—
Transfers from Government Enterprises:					
44 Federal government enterprises .....	22,033	—	—	12,798	—
45 Provincial government enterprises .....	22,875	—	—	22,875	—
46 Total transfers from government enterprises .....	44,908	—	—	35,673	—
47 Total consolidated government revenue .....	32,137,949	11,572,602	3,529,001	12,164,338	—

TABLEAU 7. Classement des revenus consolidés des administrations publiques selon les comptes nationaux  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

System of National Accounts — Système des comptes nationaux			Source	N°
Direct taxes - Impôts directs		Other		
Other current transfers	Investment income	Autres		
From persons	—	—		
Autres	Revenu de placements	Autres		
Transferts				
Assurances				
Prise en charge des particuliers				
Autres				
Total				
	milliers de dollars	milliers de dollars		
			Impôts:	
			Revenu des particuliers .....	1
			Feuille de paie .....	2
			Revenu des sociétés .....	3
			Primes d'assurance .....	4
			Autres, sur les sociétés et les entreprises .....	5
			Certains paiements ou crédits versés à des non-résidents .....	6
			Propriété foncière ou personnelle .....	7
			Généraux de vente .....	8
			Carburants .....	9
			Boissons alcooliques .....	10
			Tabac .....	11
			Spectacles et billets d'entrée .....	12
			Autres biens et services .....	13
			Droits de douane .....	14
			Biens transmis par détés, successions et dons .....	15
			De nature de primes pour services de santé .....	16
			Au titre de l'assurance sociale .....	17
			Au titre des régimes universels de pensions .....	18
			Autres .....	19
			Total, impôts .....	20
			Revenu au titre des ressources naturelles:	
			Chasse et pêche .....	21
			Forêts .....	22
			Mines .....	23
			Pétrole et gaz .....	24
			Ressources hydrauliques .....	25
			Autres .....	26
			Total, revenu au titre des ressources naturelles .....	27
			Priviléges, licences et permis:	
			Régie et réglementation des alcools .....	28
			Véhicules automobiles .....	29
			Concessions et franchises .....	30
			Autres .....	31
			Total, priviléges, licences et permis .....	32
			Ventes de biens et services .....	33
			Revenus de placements:	
			Remises des propres entreprises .....	34
			Intérêts .....	35
			Dividendes, fonds de change et autres .....	36
			Total, revenus de placements .....	37
			Autres revenus de source propre:	
			Contributions aux régimes de pension non constitués en fiducie de la fonction publique et des enseignants .....	38
			Revenu postal .....	39
			Lingots et monnayage .....	40
			Amendes et pénalités .....	41
			Divers .....	42
			Total, autres revenus de source propre .....	43
			Transferts des entreprises publiques:	
			Entreprises publiques fédérales .....	44
			Entreprises publiques provinciales .....	45
			Total, transferts des entreprises publiques .....	46
			Total, revenus consolidés des administrations publiques .....	47

TABLE B. Classification of Consolidated Government Expenditure as per System of National Accounts  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Function	Financial management system — Système de la gestion financière	System of National Accounts — Système des comptes nationaux	
			Purchases of goods and services — Achats de biens et services	Transfers to Persons — Transferts aux Particuliers
			thousands of dollars — milliers de dollars	
General government:				
1 Executive and legislative .....		98,151	97,835	316
2 Administrative .....		1,261,573	1,261,052	10,583
3 Contributions to trustee and pension payments from non-trusteed public service pension plans .....		397,744	132,434	265,310
4 Other .....		215,329	206,601	8,352
5 Total general government .....		1,972,797	1,677,922	284,516
Protection of persons and property:				
6 National defence .....		1,724,548	1,724,128	420
7 Courts of law .....		126,464	125,874	565
8 Correctional services .....		182,205	181,121	1,084
9 Police services .....		569,609	569,594	15
10 Firefighting services .....		212,210	212,204	2
11 Regulatory services .....		142,007	137,613	3,627
12 Other .....		121,601	115,321	6,279
13 Total protection of persons and property .....		3,078,644	3,065,833	12,962
Transportation and communications:				
14 Air .....		185,562	184,219	47
15 Road .....		2,231,946	2,052,571	1,257
16 Rail .....		96,271	6,232	6,620
17 Water .....		186,494	178,012	12
18 Telecommunications .....		70,293	69,724	10
19 Postal services .....		449,127	—	—
20 Other .....		26,943	26,897	46
21 Total transportation and communications .....		3,246,636	2,517,655	7,992
Health				
22 Hospital care .....		2,739,391	2,732,185	7,192
23 Medical care .....		1,161,608	1,091,851	69,757
24 Preventive services .....		213,535	178,412	35,123
25 Other .....		109,439	104,910	4,009
26 Total health .....		4,223,973	4,107,358	116,081
Social welfare:				
27 Universal pension plans .....		143,231	23,954	119,277
28 Old age security .....		1,907,224	—	1,883,624
29 Veterans' benefits .....		408,970	92,936	298,234
30 Unemployment insurance .....		837,601	53,902	783,699
31 Family and Youth allowances .....		714,068	—	714,068
32 Workmen's compensation .....		257,944	30,776	215,946
33 Assistance to disabled, handicapped, unemployed and other needy individuals .....		1,418,545	114,117	1,303,358
34 Other .....		120,008	65,044	54,787
35 Total social welfare .....		5,807,591	380,729	5,372,993
Education:				
36 Primary and secondary .....		4,540,531	4,443,535	94,393
37 Post-secondary .....		1,278,563	272,682	1,006,878
38 Special retraining services .....		99,291	98,414	877
39 Other .....		74,594	50,804	22,338
40 Total education .....		5,992,979	4,865,435	1,126,876

TABLEAU 8. Classement des dépenses consolidées des administrations publiques selon les comptes nationaux  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

System of National Accounts — Système des comptes nationaux		Other expenditure — Autres dépenses	Fonction		
Transfers to — Transferts aux					
Business — Entreprises	Non-residents — Non-résidents				
	(millions of dollars — milliers de dollars)				
1.296	—	—	Administration publique générale:		
8.358	—	9,851	Exécutif et législatif .....		
83,419	—	—	Administration .....		
8.470	—	315	Contributions aux régimes de pension en fiducie et versements de pensions en vertu des régimes de pension de la fonction publique non constitués en fiducie .....		
139	—	10,166	Autres .....		
100.102	—	582	Total, administration générale .....		
1.296	—	171,760	Protection des personnes et des biens:		
8.358	—	25	Défense nationale .....		
83,419	—	—	Tribunaux .....		
8.470	—	—	Services correctionnels .....		
139	—	4	Police .....		
—	—	552	Lutte contre les incendies .....		
165	—	1	Services de réglementation .....		
128	—	582	Autres .....		
100.102	—	620.887	Total, protection des personnes et des biens .....		
1.296	—	—	Transports et communications:		
8.358	—	—	Air .....		
83,419	—	—	Route .....		
8.470	—	—	Chemin de fer .....		
139	—	—	Eau .....		
—	—	449.127	Télécommunications .....		
—	—	—	Postes .....		
—	—	—	Autres .....		
100.102	—	620.887	Total, transports et communications .....		
1.296	—	—	Santé:		
8.358	—	14	Soins hospitaliers .....		
83,419	—	—	Soins médicaux .....		
8.470	—	—	Services de prévention .....		
139	—	520	Autres .....		
—	—	534	Total, santé .....		
1.296	—	—	Bien-être social:		
8.358	23,600	—	Régimes universels de pension .....		
83,419	17,800	—	Pensions de vieillesse .....		
8.470	—	—	Prestations d'anciens combattants .....		
139	—	—	Assurance-chômage .....		
—	—	11,222	Allocations familiales et aux jeunes .....		
870	—	200	Indemnisation des accidents de travail .....		
139	—	127	Assistance aux invalides, handicapés, chômeurs et autres personnes nécessiteuses .....		
900	41,400	11,549	Autres .....		
900	41,400	11,549	Total, bien-être social .....		
1.296	—	—	Education:		
8.358	—	191	Élémentaire et secondaire .....		
83,419	—	203	Postsecondaire .....		
8.470	—	—	Services spéciaux de recyclage .....		
139	—	230	Autres .....		
1.296	—	—	Total, éducation .....		

TABLE 8. Classification of Consolidated Government Expenditure as per System of National Accounts  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970 - Concluded

No.	Function	System of National Accounts — Système des comptes nationaux		
		Financial management system — Système de la gestion financière	Purchases of goods and services — Achats de biens et services	Transfers to — Transferts aux
			Persons — Particulières	
thousands of dollars - milliers de dollars				
41	Natural resources:			
41	Fish and Game .....	97,002	79,721	2,316
42	Forests .....	158,850	155,159	455
43	Mines .....	92,257	73,969	1,101
44	Oil and gas .....	4,870	4,770	100
45	Water power .....	77,354	76,112	807
46	Other .....	107,424	80,011	11,472
47	Total natural resources .....	537,757	469,742	16,251
48	Agriculture, trade and industry, and tourism:			
48	Agriculture .....	594,925	360,588	27,389
49	Trade and industry .....	355,997	200,852	3,802
50	Tourism .....	43,666	41,195	1,775
51	Total agriculture, trade and industry and tourism .....	994,588	602,635	32,966
52	Environment:			
52	Water purification and supply .....	210,345	210,345	—
53	Sewage collection and disposal .....	228,857	228,857	—
54	Garbage and waste collection and disposal .....	98,744	98,744	—
55	Pollution control .....	6,659	5,876	739
56	Other .....	12,003	11,803	208
57	Total environment .....	556,608	555,625	53
58	Recreation and culture:			
58	Recreational facilities .....	344,024	330,967	1,790
59	Cultural facilities .....	155,694	120,989	34,677
60	Other .....	84,439	74,598	9,754
61	Total recreation and culture .....	584,157	526,554	46,221
62	Labour, employment and immigration:			
62	Labour and employment .....	145,189	131,332	13,857
63	Immigration .....	34,112	32,189	1,923
64	Other .....	—	—	—
65	Total labour employment and immigration .....	179,301	163,521	15,780
66	Housing:			
66	General assistance .....	42,127	22,760	1,594
67	Home buyer assistance .....	17,429	—	—
68	Real property tax subsidies .....	236,562	338	155,860
69	Total housing .....	296,118	23,098	157,454
70	Foreign affairs and international assistance .....	289,123	280,452	8,671
71	Supervision and development of regions and municipalities .....	153,465	145,634	6,184
72	Research Establishments .....	395,158	323,458	64,829
73	Transfers to Own Enterprises .....	307,607	—	—
74	Debt Charges:			
74	Interest .....	2,522,301	11,671	2,508,419
75	Other .....	95,403	6,465	41,330
76	Total debt charges .....	2,617,704	18,136	2,549,349
77	Other expenditure .....	206,223	121,541	7,340
78	Total consolidated government expenditure .....	31,440,429	19,845,350	9,825,170

TABLEAU 3. Classification des dépenses consolidées des administrations publiques selon les comptes nationaux  
Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970 - Fin

System of National Accounts — Système des comptes nationaux			Fonction	N°		
Transfers to — Transferts aux		Other expenditure — Autres dépenses				
Business — Entreprises	Non-residents — Non-résidents					
Thousands of dollars — milliers de dollars						
16,708	—	257	Ressources naturelles:	41		
440	—	2,796	Chasse et pêche .....	42		
17,187	—	—	Forêts .....	43		
—	—	—	Mines .....	44		
—	—	435	Pétrole et gaz .....	45		
1,989	—	13,952	Énergie hydraulique .....	46		
34,334	—	17,440	Autres .....			
			Total, ressources naturelles .....	47		
294,400	—	5,548	Agriculture, commerce et industrie, et tourisme:	48		
157,214	—	4,129	Agriculture .....	49		
694	—	2	Commerce et industrie .....	50		
343,308	—	9,679	Tourisme .....			
			Total, agriculture, commerce et industrie, et tourisme .....	51		
—	—	—	Environnement:			
—	—	—	Purification et distribution de l'eau .....	52		
—	—	—	Collecte et évacuation des eaux d'égout .....	53		
—	—	—	Collecte et enlèvement des ordures et déchets .....	54		
—	—	36	Contrôle de la pollution .....	55		
—	—	—	Autres .....	56		
—	—	36	Total, environnement .....	57		
—	—	—	Loisirs et culture:			
—	—	11,192	Installations récréatives .....	58		
—	—	28	Installations culturelles .....	59		
—	—	24	Autres .....	60		
—	—	11,244	Total, loisirs et culture .....	61		
—	—	—	Main-d'œuvre, emploi et immigration:			
—	—	—	Main-d'œuvre et emploi .....	62		
—	—	—	Immigration .....	63		
—	—	—	Autres .....	64		
—	—	—	Total, main-d'œuvre, emploi et immigration .....	65		
—	—	—	Logement:			
17,716	—	47	Aide générale .....	66		
17,427	—	—	Aide aux acheteurs de maison .....	67		
80,364	—	—	Subventions pour impôts immobiliers .....	68		
115,319	—	47	Total, logement .....	69		
—	—	—	Affaires extérieures et aide à l'étranger .....	70		
—	—	1,647	Supervision et mise en valeur des régions et des localités .....	71		
—	—	15	Établissements de recherche .....	72		
—	—	129,393	Transferts aux entreprises propres .....	73		
—	—	—	Services de la dette:			
—	—	2,211	Intérêts .....	74		
—	—	47,608	Autres .....	75		
—	—	49,819	Total, service de la dette .....	76		
—	—	77,342	Autres dépenses .....	77		
—	41,400	941,004	Total, dépenses consolidées des administrations publiques .....	78		

TABLE 9. Reconciliation of Consolidated Revenue to Revenue as per System of National Accounts  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Item	Financial Management System — Système de la gestion financière	System of National Accounts Système des comptes nationaux		
			Direct Taxes — Impôts directs		Indirect Taxes — Impôts indirects
			Persons — Particuliers	Business — Sociétés	
millions of dollars — millions de dollars					
1	Consolidated revenue (as per Table 7) .....	32,137.9	11,572.6	3,529.0	12,164.3
Add:					
2	Personal income tax collections allocated to provincial tax collection agreement account .....	1,631.0	1,631.0	—	—
3	Corporation income tax accruals .....	3,001.2	—	3,001.2	—
4	Remitted profits of the Bank of Canada and unremitted profits of liquor boards .....	284.3	—	—	10.0
5	Contributions of governments as employers to the non-trusted pension plans and social insurance programs which they operate .....	418.6	418.6	—	—
6	Other additions .....	730.6	38.2	— 6.8	3.0
7	Total additions .....	6,065.7	2,087.8	2,994.4	13.0
Deduct:					
8	Federal payments of personal income tax .....	1,719.0	1,719.0	—	—
9	Corporation income tax collections .....	3,099.8	—	3,099.8	—
10	Adjustment to transfers to other levels(1) .....	10.1	—	—	—
11	Revenue of the Post Office and the Bank of Canada .....	692.5	—	—	—
12	Proceeds from sales of land and used assets .....	67.5	—	—	—
13	Proceeds from sales of other goods and services .....	1,046.8	—	—	—
14	Revenue of the Canada Pension Plan and the Quebec Pension Plan .....	1,376.1	1,085.9	—	—
15	Other deductions .....	247.2	30.2	89.6	1.8
16	Total deductions .....	8,259.0	2,835.1	3,189.4	1.8
17	Revenue on a national accounts basis .....	29,944.6	10,825.3	3,334.0	12,175.5

(1) For National Accounts purposes, all intergovernment transfers are as per the records of the paying government; for financial management purposes, intergovernment transfers paid are as per the records of the paying governments but intergovernment transfers received are as per the records of the receiving governments. The difference in sources of information between the two systems necessitate an adjustment.

Note: The National Accounts data to which the consolidated government transactions are reconciled are aggregates of the related federal and financial government sub-sector's data for the four quarters corresponding to the fiscal year of these governments (April 1 to March 31) plus the related local government sub-sector calendar year data established for purposes of Statistics Canada, National Income and Expenditure Accounts, (Cat. No. 13-001).

TABLE 10. Reconciliation of Consolidated Expenditure to Current Expenditure as per System of National Accounts  
Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Item	Financial Management System — Système de la gestion financière	System of National Accounts Système des comptes nationaux		
			Purchases of goods and services — Achats de biens et services	Transfers to — Transferts aux	
				Persons(1) — Particuliers(1)	Business — Entreprises
millions of dollars — millions de dollars					
1	Consolidated expenditure (as per Table 8) .....	31,440.4	17,521.1	9,825.3	787.4
Add:					
2	Depreciation (capital consumption allowance as per system of national accounts) .....	1,107.0	1,107.0	—	—
3	Contributions of governments as employers to the non-trusted pension funds and social insurance programs which they operate .....	418.6	418.6	—	—
4	Other additions .....	1,203.0	124.5	687.5	70.5
5	Total additions .....	2,728.6	1,650.1	687.5	70.5
Deduct:					
6	Purchases of land and used assets .....	212.2			
7	Purchases of new fixed assets .....	3,129.0	3,129.0	—	—
8	Proceeds from sales of goods and services .....	805.3	805.3	—	—
9	Expenditure of the Post Office and the Bank of Canada .....	725.2	274.3	—	—
10	Expenditure of the Canada Pension Plan and the Quebec Pension Plan .....	133.7	103.7	30.0	— 2.2
11	Other deductions .....	763.4	414.0	15.8	— 2.2
12	Total deductions .....	5,768.8	4,726.3	45.8	— 2.2
13	Current expenditure on a national accounts basis .....	28,400.2	14,444.9	10,467.0	911.1

(1) Includes \$2,568,900 on the public debt.  
(2) Transfers to hospitals are treated as transfers to another level of government for purposes of the system of national accounts whereas they are considered as purchases of goods and services for purposes of the financial management system. To reconcile the consolidated expenditure of the financial management system with the corresponding current expenditure of the national accounts system, it is necessary to remove these transfers from purchases of goods and services.

Note: See Table 9.

**TABLE 1. Approfondissement des recherches concernant les administrations publiques non officielles dans les régions métropolitaines**  
Service financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

System of National Accounts			Item
Système des comptes nationaux			
Other current transfers from persons	Investment income	Other	
Autres transferts courants provenant des particuliers	Revenus de placements	Autres	
1,978.4	2,150.4	1,643.2	Revenus consolidés (Tableau 7) .....
	-	-	Plus:
			Impôt perçu sur le revenu des particuliers versé au compte des accords de perception fiscale avec les provinces.
		-	Provisions pour l'impôt sur le revenu des sociétés .....
	274.3	-	Bénéfices versés par la Banque du Canada et bénéfices non versés par les régies des alcools.
			Contributions des administrations publiques à titre d'employeurs aux régimes de pension non constitués en fiducie et aux caisses d'assurances sociales qu'elles opèrent.
1.3	682.9	-	Autres additions .....
1.3	957.2	-	Total, des additions .....
	-	-	Moins:
			Paiements de l'administration publique fédérale au titre de l'impôt sur le revenu des particuliers.
		-	Impôt perçu sur le revenu des sociétés .....
	274.3	10.1	Ajustement aux transferts à d'autres paliers de l'administration publique(1) .....
		418.2	Revenus des Postes et de la Banque du Canada .....
		67.5	Produit de la vente de biens-fonds et de biens usagés .....
		1,046.8	Produit de la vente d'autres biens et services .....
- 0.2	290.2	-	Revenus du Régime de pension canadien et de la Régie des rentes du Québec .....
	25.2	100.6	Autres déductions .....
- 0.1	589.7	1,643.2	Total, des déductions .....
1,091.5	2,517.9	-	Recettes selon les comptes nationaux .....

Sur les fins du système des comptes nationaux, tous les transferts entre paliers de l'administration publique sont tels qu'ils apparaissent aux états financiers des administrations qui en font les versements pour les fins du système de la gestion financière, les transferts entre paliers de l'administration publique payés sont ceux qui apparaissent aux états financiers des administrations qui en font les versements mais les transferts entre paliers de l'administration publique reçus sont ceux qui apparaissent aux états financiers des administrations bénéficiaires. Cette différence quant aux sources d'information entre les deux méthodes peut éventuellement entraîner des différences.

les données sur base de comptes nationaux auxquelles les transactions consolidées des administrations publiques sont rapprochées sont les sommes des données pertinentes pour les sous-secteurs fédéral et provincial pour les quatre trimestres chevauchant l'exercice financier de ces administrations publiques (1er avril au 31 mars) et des données équivalentes sur base d'année de calendrier pour le sous-secteur local. Ces données sont établies aux fins de la publication de Statistique Canada intitulée "Comptes nationaux des revenus et des dépenses" (n° de catalogue 13-001).

TABLEAU 10. Rapprochement des dépenses consolidées des administrations publiques aux dépenses courantes selon les comptes nationaux  
 Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

(1) Taux de 12,568,900,000 d'intérêt sur la dette publique.

les transferts aux hôpitaux sont des transferts à un autre palier de l'administration publique aux fins du système des comptes nationaux alors qu'ils démontrent des déboursés pour biens et services aux fins du système de la gestion financière. le rapprochement des dépenses consolidées du système de la gestion financière avec les données correspondantes du système des comptes nationaux demande donc qu'on soustrait ces transferts du montant rapporté comme dépenses de biens et services.

Data for Graph I - Major Sources of the Consolidated Revenue of all Governments

Données pour le Graphique I - Sources principales des revenus consolidés de toutes les administrations publiques

Year Ended Nearest to December 31, 1970 - Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Source	Provincial- Local governments - Administrations provinciales et locales	Federal government - Administration fédérale	All governments - Toutes les Administrations publiques
	percent - pourcentage		
<b>Taxes - Impôts:</b>			
Personal income - Revenu des particuliers .....	8.5	19.9	28.4
Corporation income - Revenu des sociétés .....	2.4	7.5	9.9
Real and personal property - Propriété foncière et propriété personnelle .....	10.3	0.0	10.3
General sales - Généraux de vente .....	5.6	7.1	12.7
Motive fuel - Carburants .....	3.4	0.0	3.4
Alcohol and tobacco - Alcool et tabac .....	0.6	2.8	3.4
Customs duties - Droits de douane .....	0.0	2.5	2.5
Other - Autres .....	6.9	5.5	12.4
<b>Other - Autres:</b>			
Interest - Intérêts .....	2.4	2.4	4.8
Other - Autres .....	8.7	3.5	12.2
Total .....	48.8	51.2	100.0

Data for Graph II - Major Functions of the Consolidated Expenditure of all Governments

Données pour le Graphique II - Fonctions principales des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques

Year Ended Nearest December 31, 1970 - Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre, 1970

Function - Fonction	Provincial- Local governments - Administrations provinciales et locales	Federal government - Administration fédérale	All governments - Toutes les administrations publiques
	percent - pourcentage		
<b>General government - Administration publique générale .....</b>			
Protection of persons and property - Protection des personnes et des biens .....	3.3	3.0	6.3
Transportation and communications - Transports et communications .....	3.5	6.3	9.8
Health - Santé .....	7.2	3.1	10.3
Social welfare - Bien-être social .....	13.0	0.4	13.4
Education - Éducation .....	5.5	13.0	18.5
Natural Resources - Ressources naturelles .....	18.5	0.5	19.0
Agriculture, trade and industry, and tourism - Agriculture, commerce et industrie, et tourisme .....	0.9	0.8	1.7
Environment - Environnement .....	1.1	2.1	3.2
Recreation and culture - Loisirs et culture .....	1.8	0.0	1.8
Debt charges - Service de la dette .....	1.5	0.4	1.9
Other - Autres .....	4.4	3.9	8.3
Total .....	2.0	3.8	5.8
	62.7	37.3	100.0

Chart - I

Graphique - I

**Major Sources of the Consolidated Revenue of all Governments**  
**Sources principales des revenus consolidés de toutes les administrations publiques**

(Year Ended Nearest 31 December 1970 — Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970)

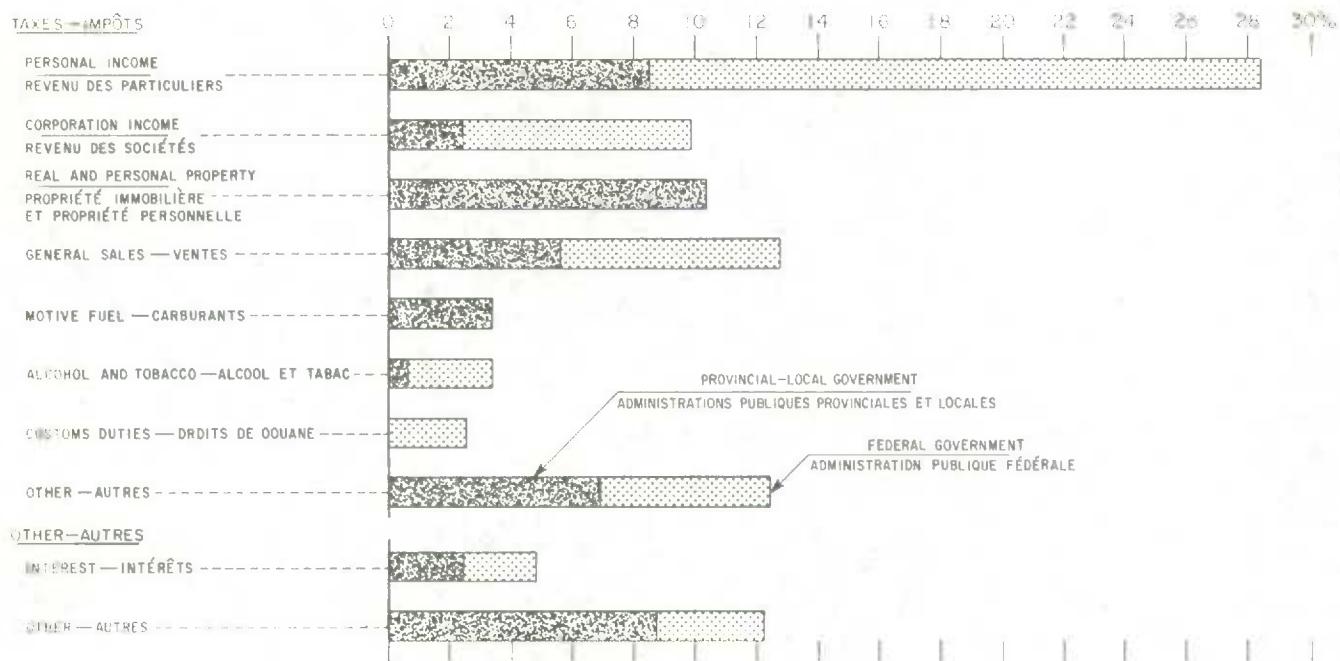
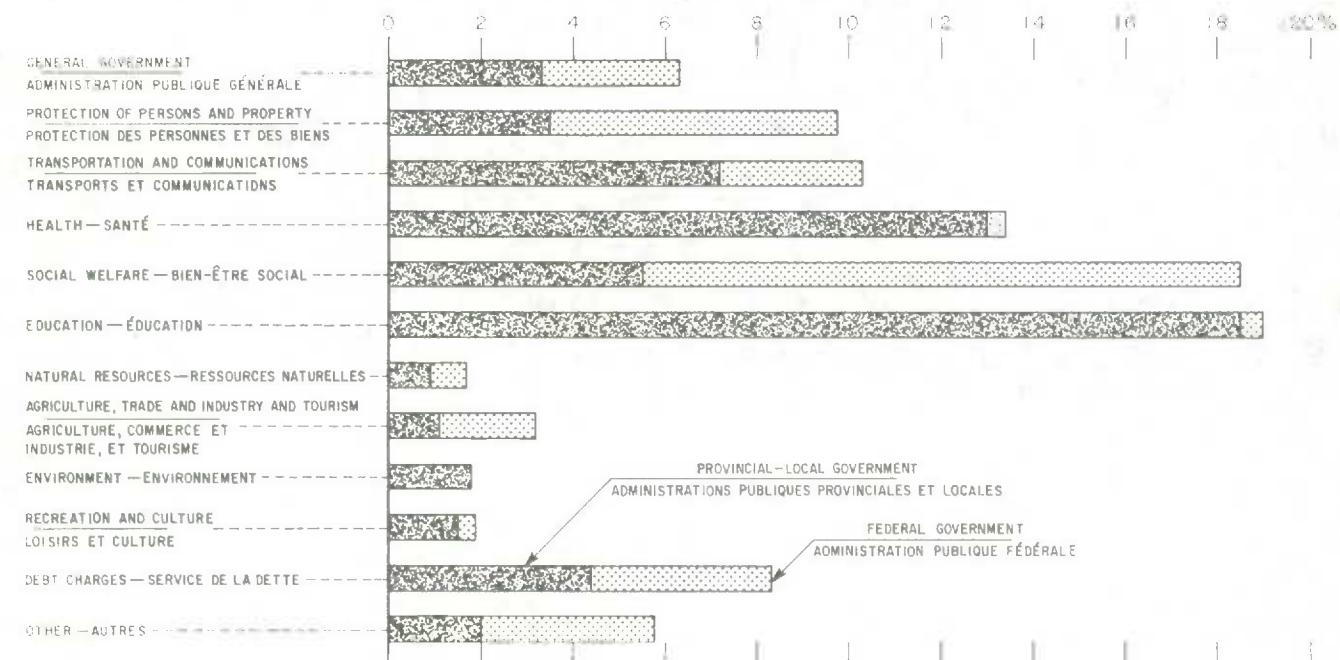


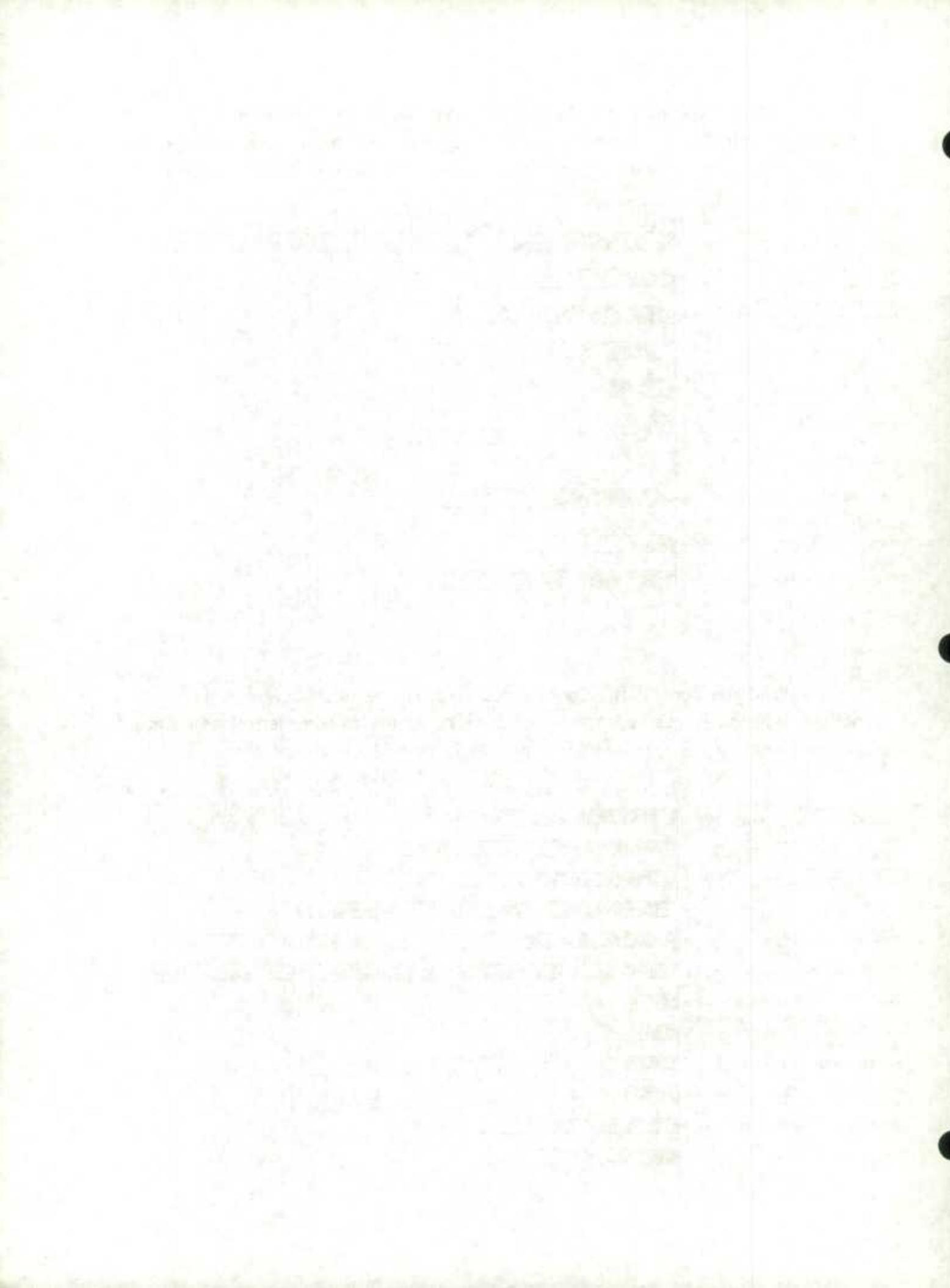
Chart - II

Graphique - II

**Major Functions of the Consolidated Expenditure of all Governments**  
**Fonctions principales des dépenses consolidées de toutes les administrations publiques**

(Year Ended Nearest 31 December 1970 — Exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970)





PART II - PARTIE II

Financial Assets and Liabilities

—  
Actif financier et passif

TABLE 11. Consolidated Government Financial Assets  
At the End of the Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Financial Assets	Combined financial assets		Intergovernment lending and borrowing eliminated on consolidation	
		Actif financier combiné			
		Provincial-Local governments	All governments		
		Administrations publiques provinciales et locales	Toutes les administrations publiques	Provincial-Local governments	
thousands of dollars — milliers de dollars					
1	Cash on hand and on deposit .....	1,799,612	2,573,829	—	
	Receivables (other than loans and advances):				
2	Taxes .....	770,949	770,949	—	
3	Interest .....	125,643	286,632	—	
4	Trade accounts .....	210,248	210,248	—	
5	Other (excluding above)				
6	Intergovernment(1) .....	463,217	469,211	277,963	
7	Non-intergovernment .....	25,991	136,307	—	
8	Total receivables .....	1,596,048	1,873,347	277,963	
	Loans and advances:				
9	Intergovernment(1) .....	2,357,647	16,187,450	408,405	
10	Individuals .....	40,977	40,977	—	
11	Business .....	218,425	218,425	—	
12	Hospitals .....	120,672	120,672	—	
13	Other .....	61,815	3,946,730	—	
14	Total loans and advances .....	2,799,536	20,514,254	408,405	
	Canadian investments:				
15	Treasury bills .....	7,528	7,528	7,528	
16	Bonds and debentures				
17	Intergovernment(1) .....	5,343,250	9,128,778	3,407,116	
18	Other .....	1,725,637	1,754,416	—	
19	Mortgages and agreements of sale .....	751,323	775,050	—	
20	Capital stock				
21	Government enterprises .....	216,055	1,558,903	—	
22	Other .....	54,668	1,140,883	—	
23	Notes				
24	Government enterprises .....	34,594	34,594	—	
25	Other .....	27,007	27,007	—	
26	Other .....	7,512	7,512	—	
27	Total canadian investments .....	8,167,574	14,434,671	3,414,644	
28	Foreign investments .....	—	162,288	—	
29	Deferred charges .....	—	175,145	—	
30	Other .....	2,032,959	2,739,677	(117,532)(2)	
31	Total financial assets .....	16,395,729	42,473,211	3,983,480	

(1) Including government enterprises.

(2) The "other financial assets" caption calls for a positive adjustment, because it pertains to a residual category where a number of accounting and timing differences are brought together. Their algebraic summation happens to come to a positive total.

FABLEAU 11. Actif financier consolidé des administrations publiques  
À la fin de l'exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Intergovernment lending and borrowing eliminated on consolidation — Prêts et emprunts entre administrations publiques éliminés au cours de la consolidation		Consolidated financial assets — Actif financier consolidé		Actif financier
All governments — Toutes les administrations publiques	Provincial-local governments — Administrations publiques provinciales et locales	All governments — Toutes les administrations publiques		
Thousands of dollars — milliers de dollars				
—	1,799,612	2,573,829	Encaisse et dépôts .....	1
—	770,949	770,949	Effets à recevoir (autres que prêts et avances):	
—	125,643	286,632	Impôts .....	2
—	210,248	210,248	Intérêts .....	3
467,485	185,254	1,726	Créances de nature commerciale .....	4
—	25,991	136,307	Autres (à l'exception des postes ci-dessus)	5
467,485	1,318,085	1,405,862	Entre administrations publiques(1) .....	6
			Autres transactions .....	7
			Total, effets à recevoir .....	8
339,233	1,949,242	15,348,217	Prêts et avances:	
—	40,977	40,977	Entre administrations publiques(1) .....	9
—	218,425	218,425	Aux particuliers .....	10
—	120,672	120,672	Aux entreprises privées .....	11
—	61,815	3,946,730	Aux hôpitaux .....	12
339,233	2,391,131	19,675,021	Aux autres .....	13
			Total, prêts et avances .....	14
7,523	—	—	Placements canadiens:	
6,232,147	1,936,134	2,196,631	Bons du trésor .....	15
—	1,725,637	1,754,416	Obligations .....	16
—	751,323	775,050	Émises par les administrations pub- liques(1).	17
—	216,055	1,158,903	Émises par d'autres .....	18
—	54,668	1,140,883	Hypothèques et contrats de vente .....	19
—	34,594	34,594	Capital actions .....	20
—	27,007	27,007	D'entreprises gouvernementales .....	21
—	7,512	7,512	Autres .....	22
5,339,675	4,752,930	7,494,996	Billets .....	23
—	—	162,288	Émis par des entreprises gouvernementales	24
—	—	175,145	Émis par d'autres .....	25
(257,390)(2)	2,150,491	2,997,067	Autres .....	26
7,989,003	12,412,249	34,484,208	Total, placements canadiens .....	27
			Placements étrangers .....	28
			Frais rapportés .....	29
			Autre .....	30
			Total, actif financier .....	31

(1) Y compris les entreprises gouvernementales.

(2) Le poste "autre actif financier" nécessite un ajustement positif parce qu'il constitue en fait un résidu couvrant diverses différences de nature et de période comptable. La somme algébrique de ces différences est une quantité positive.

TABLE 12. Consolidated Government Liabilities  
At the End of the Fiscal Year Ended Nearest to December 31, 1970

No.	Liabilities	Combined liabilities		Intergovernment lending and borrowing eliminated on consolidation  Prêts et emprunts entre administrations publiques éliminés au cours de la consolidation	
		Passif combiné			
		Provincial-Local governments - Administrations publiques provinciales et locales	All governments - Toutes les administrations publiques		
No.	Liabilities	Provincial-Local governments - Administrations publiques provinciales et locales	All governments - Toutes les administrations publiques	Provincial-Local governments - Administrations publiques provinciales et locales	
1	Short term bank loans and overdrafts .....	626,375	626,375	-	
2	Payables: Intergovernment(1) .....	216,306	216,306	160,431	
3	Trade .....	584,210	1,207,772	-	
4	Matured securities outstanding .....	895	33,624	-	
5	Interest .....	140,225	961,436	-	
6	Other .....	247,400	323,483	-	
7	Total payables .....	1,189,036	2,742,621	160,431	
8	Loans and advances: Intergovernment(1) .....	682,638	682,638	18,948	
9	Other .....	55,266	308,690	-	
10	Total loans and advances .....	737,904	991,328	18,948	
11	Treasury bills: Held by other governments(1) .....	14,550	14,550	4,550	
12	Held by others .....	47,788	3,782,788	2,978	
13	Total treasury bills .....	62,338	3,797,338	7,528	
14	Savings bonds .....	222,035	8,026,637	-	
15	Bonds and debentures: Held by the Canada pension plan .....	3,228,958	3,228,958	-	
16	Held by others .....	17,619,750	27,340,590	3,796,573	
17	Total bonds and debentures .....	20,848,708	30,569,548	3,796,573	
18	Notes .....	47,850	4,322,216	-	
19	Deposits and other liabilities: Intergovernment(1) .....	166,161	252,779	26	
20	Other .....	80,842	1,715,515	-	
21	Total deposits and other liabilities ....	247,003	1,968,294	26	
22	Other .....	537,367	2,833,183	(26)(2)	
23	Total liabilities .....	24,518,616	55,877,540	3,983,480	

(1) Including government enterprises.

(2) The "other liabilities" caption calls for a positive adjustment because it pertains to a residual category where a number of accounting and timing differences are brought together. Their algebraic summation happens to come to a positive total.

TABLEAU 12. Passif consolidé des administrations publiques  
À la fin de l'exercice financier terminé le plus près du 31 décembre 1970

Intergovernment lending and borrowing eliminated on consolidation — Prêts et emprunts entre administrations publiques éliminés au cours de la consolidation	Consolidated liabilities — Passif consolidé		Passif	Nº
	All governments — Toutes les administrations publiques	Provincial-Local governments — Administrations publiques provinciales et locales		
—	526,375	626,375	Emprunts bancaires à court terme et découverts	1
201,909	55,875	14,397	Effets à payer: Transactions entre administrations publiques(1).	2
—	584,210	1,207,772	Comptes de nature commerciale .....	3
—	895	33,624	Titres échus en circulation .....	4
—	140,225	961,436	Intérêts .....	5
—	247,400	323,483	Autres .....	6
201,909	1,028,605	2,540,712	Total, effets à payer .....	7
392,420	663,690	290,218	Emprunts et avances: Entre administrations publiques(1) .....	8
—	55,266	308,690	D'autres .....	9
392,420	718,956	598,908	Total, emprunts et avances .....	10
4,550	10,000	10,000	Bons du trésor: Détenus par d'autres administrations publiques(1).	11
2,978	44,810	3,779,810	Détenus par d'autres .....	12
7,528	54,810	3,789,810	Total, bons du trésor .....	13
—	222,035	8,026,637	Bons d'épargne .....	14
3,228,958	3,228,958	—	Obligations: Détenues par le Régime de pension canadien .....	15
4,181,099	13,823,177	23,159,491	Détenues par d'autres .....	16
7,410,057	17,052,135	23,159,491	Total, obligations .....	17
—	47,850	4,322,216	Billets .....	18
86,644	166,135	166,135	Dépôts et autres éléments de passif: Transactions entre administrations publiques(1).	19
—	80,842	1,715,515	Autres transactions .....	20
86,644	246,977	1,881,650	Total, dépôts et autres éléments de passif	21
(109,555)(2)	537,393	2,942,738	Autre .....	22
7,989,003	20,535,136	— 47,888,537	Total, passif .....	23

(1) Y compris les entreprises gouvernementales.

(2) Le poste "autre passif" nécessite un ajustement positif parce qu'il constitue en fait un résidu couvrant diverses différences de nature et de période comptable. La somme algébrique de ces différences est une quantité positive.



DATE DUE

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010463308

Y ONE